EL LITORAL

Año LIV — No. 17.323 — 14 páginas — Precio: $ 0,40 — SANTA FE, DOMINGO 24 DE OCTUBRE DE 1971 — Dirección y Administración: San Martín 2651|59 — Tel. 20101

San Francisco, sede del Bco. de Desarrollo

Así lo anunció el presidente, quien también anticipó la construcción de la autopista Santa Fe - Córdoba



Instante en que el presidente de la Nación y el gobernador de Córdoba proceden a descubrir la placa sobre la piedra basal del parque industrial en San Francisco.

SAN FRANCISCO, (Córdoba), 24 (UPI). — El presidente de la Nación, Tte. Gral. Alejandro Agustín Lanusse, llegó hoy aquí y recibió el saludo entusiasta de la población, a la vez que fue declarado huésped de honor por la intendencia local.

El jefe del Estado presidió la colocación de la piedra basal del parque industrial piloto en esta ciudad.

Ayer se distribuyeron desde avionetas cien mil volantes que invitaban a la población de la ciudad y del sector rural a sumarse a la fiesta para recibir al presidente Lanusse. Cabe señalar también que la regional de la CGT dio a conocer una declaración adhiriendo a los actos celebrados en la fecha.

Unos 4.500 alumnos con sus abanderados formaron a lo largo del tramo que media entre el aeropuerto de San Francisco y el centro de la ciudad.

El intendente municipal Guillermo José Peretti, declaró huéspedes de honor al presidente; al gobernador de la provincia, contralmirante (RE) Helvio Guozden, y los integrantes de las comitivas oficiales.

El primer mandatario fue recibido por el gobernador Guozden y otros funcionarios provinciales en el aeropuerto local y tras revistar las tropas que le rindieron honores, le fueron entregadas las llaves de la ciudad.

Posteriormente se trasladó con su comitiva al lugar donde se levantará el parque industrial. Allí, luego de entonarse el Himno Nacional habló el Sr. Eduardo Vernier, presidente de la Asociación Parque Industrial, y a continuación lo hizo el teniente general Lanusse.

Finalizados esos actos, a las 13.15 se realizó un almuerzo popular, al que asistieron el presidente Lanusse, autoridades nacionales y provinciales y unos cuatro mil comensales.

A las 16.15, aproximadamente, el presidente y su comitiva se dirigieron a la sede de la Asociación del Parque Industrial. Allí concedió una audiencia pública a los representantes locales de la Confederación General del Trabajo, del agro, docentes, industriales, y estudiantes, uno por sector, como así a dos figuras de la actividad política de la zona.

El regreso del presidente Lanusse está previsto a las 18 y 30.

El director de Migraciones se halla en San Juan

SAN JUAN, 24 (Télam). — Con el propósito de conocer los problemas que sobre trámites migratorios afectan a ciudadanos radicados en la provincia, arribó a esta ciudad el director nacional de Migraciones, Justo Edmundo Gnavi, a quien acompaña un grupo de colaboradores.

Conceptos de Lanusse

Conceptos salientes del discurso del presidente de la Nación en San Francisco, en oportunidad de la colocación de la piedra fundamental del parque industrial piloto:

"ESTAMOS convencidos que el aislamiento ya no tiene sentido y que es necesario actuar como una gran unidad continental, pues así nos podremos hacer oír y respetar más adecuadamente en el concierto internacional.

"Nuestros recientes encuentros en Perú y Chile nos han demostrado, rotundamente, que para el mutuo entendimiento y cooperación entre las naciones no existen en absoluto fronteras ideológicas capaces de impedirlos.

"Si hemos demostrado fortaleza para romper con esas pretendidas barreras, con mayor razón aún debemos ser capaces de superar las diferencias que, en lo interno, se oponen a que nos encaucemos hacia la obtención del país que ambicionamos.

"San Francisco y zonas vecinas, con su ejemplo, muestran que esto es posible.

Homenaje a los pioneros

"Hoy hemos venido a rendir justo homenaje a los pioneros y a las varias generaciones del interior que en el campo o en la fábrica construyeron la realidad que esta progresista ciudad exhibe con orgullo al país todo.

"Esto es lo que se aprende aquí, con sólo mirar a esta ciudad. Estas fábricas, estas industrias, son el fruto de una gran fuerza espiritual, la consecuencia de una firme iniciativa privada y del entendimiento de patrones y obreros.

"Todo ello ha permitido que después de largos años de lucha, con denodado tesón y sacrificio, se satisfagan desde aquí no sólo necesidades del mercado interno, sino también del exterior gracias a la excelencia y jerarquía de los productos que se elaboran.

"Quienes han hecho riqueza en San Francisco la han reinvertido. No especularon. No buscaron ventajas subalternas. En cambio, compraron máquinas para afirmar la producción real, única manera de aumentar bienes y servicios y consolidar verdaderas empresas nacionales.

El parque industrial

"Por todo eso el gobierno ha elegido este lugar donde brilla la argentinidad, para poner en marcha el parque industrial San Francisco.

"Este parque, que se espera desde hace mucho tiempo, ampliará la capacidad de producción, reducirá los costos, estimulará las industrias instaladas y habrá de engendrar la radicación de nuevas empresas.

"El Banco Nacional de Desarrollo, de acuerdo con las directivas impartidas por el gobierno, cuenta ya con las previsiones que permitirán disponer del apoyo financiero necesario para que en el lapso previsto se concrete totalmente esta gran obra que hemos iniciado.

Acueducto Villa María. San Francisco

"También se ha decidido y se comenzará la construcción del acueducto Villa María-San Francisco.

"Esta importante obra no sólo complementará al existente sino que dará a la zona la autonomía necesaria para la expansión industrial prevista y la posibilidad de abastecimiento para una población del orden de los 80.000 habitantes.

El Banco de Desarrollo

"El desarrollo del interior del país constituye una preocupación prioritaria del gobierno nacional. Para que esto no quede como simple expresión de deseo, es necesario concretar medidas que respondan con hechos a esa firme determinación. En tal sentido, anunciamos al país que esta ciudad será la sede de la casa central del Banco Nacional de Desarrollo.

"Esta decisión trascendental es un importante paso hacia la descentralización, que es necesario lograr para poder alcanzar el desarrollo armónico del país.

"A la vez, significará para San Francisco un nuevo desafío, pues deberá responder a las exigencias que el funcionamiento de esta importante institución bancaria le ha de provocar.

Fondo para autopistas

En la reciente reunión con los gobernadores de provincias, el Poder Ejecutivo expresó que el año 1972 debería estar caracterizado fundamentalmente por la realización de obras públicas. Consecuente con esta afirmación se ha decidido ya la creación del Fondo Nacional para la Construcción de Autopistas.

"Ello posibilitará contar con la financiación necesa-

(Pasa a pág 2a., col. 4a.)

Las relaciones entre Chile y Estados Unidos

WASHINGTON, 24 (UPI). — Las relaciones entre Chile y Estados Unidos están a punto de entrar en una etapa crítica si Washington sigue adelante con su decisión de aplicar la enmienda Hickenlooper, que automáticamente cortaría toda asistencia norteamericana a ese país.

La posibilidad de que Estados Unidos haga uso de esa medida contra Chile surgió a raíz de una reunión del secretario de Estado, William P. Rogers, con directores de empresas norteamericanas con intereses en Chile.

Se había dicho oficialmente que durante la reunión de más de una hora, en la que también estuvo presente el secretario adjunto de Estado para Asuntos Interamericanos, Charles A. Meyer, "sólo se intercambiaron puntos de vista".

Sin embargo, fuentes diplomáticas y gubernamentales aseguraron que durante la reunión Rogers dijo que Estados Unidos aplicaría la enmienda Hickenlooper a menos que Chile pague en forma rápida y adecuada las compensaciones que debe a las firmas norteamericanas nacionalizadas, principalmente las compañías cupríferas.

Las mismas fuentes manifestaron que durante la reunión el canciller norteamericano mostró preocupación de que el ejemplo chileno pudiera ser seguido por otros gobiernos latinoamericanos.

Aunque Chile ha dicho que estaba dispuesto a reconocer compensación por las propiedades nacionalizadas, ha impuesto, sin embargo, a las compañías cupríferas multas por concepto de "ganancias excesivas" que llegarían a 770 millones de dólares, lo que, según dichas compañías, significaría que no recibirán pago alguno.

Estados Unidos considera esta acción "un grave abandono de las normas aceptadas del derecho internacional".

La enmienda Hickenlooper, que data de 1962, autoriza al Ejecutivo norteamericano a aplicar sanciones contra países que al proceder a la expropiación de bienes no paguen una compensación "justa y adecuada".

Expedición argentina al Everest

KATMANDU (Nepal), 24 (Reuter - Latin). — La expedición argentina al monte Everest pareció hoy haber fracasado antes de emprender la etapa final de su ataque al pico más alto del mundo al quedar reducido el grupo a solo cuatro miembros de un total de 18.

La información sobre las deserciones en el grupo fue recibida aquí por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Nepal y enviada desde el mismo campamento donde se encuentran los argentinos.

El breve mensaje radial no dio mayores detalles sobre lo que sucedió en la expedición, pero uno anterior del funcionario de enlace con los escaladores argentinos señaló que algunos miembros deseaban regresar a Katmandú.

Se especula aquí que los miembros de la expedición puedan haber abandonado la empresa debido a algunas diferencias sobre la dirección del grupo que provocaron la deserción del escalador José Luis Fonrouch el mes pasado.

Algunos observadores estiman que el mensaje recibido hoy desde la base refirma estas especulaciones.

Según el mensaje, los cuatro miembros de la expedición que quedan son: Eduardo Peterek, considerado el más poderoso escalador; Guillermo Vieriro, Ulises Sila Vitale y Jorge Eduardo Vitón.

Sadek advierte sobre la crisis en Levante

El ministro de Guerra egipcio declaró que "la posición estadounidense acerca de la causa árabe ha empeorado con respecto a la de 1967"

EL CAIRO, 24 (UPI). — "El ministro de Guerra, teniente Gral. Mohammed Ahmed Sadek, dijo a las fuerzas egipcias que la batalla con Israel está más cerca de lo que imaginan", dice hoy el diario semioficial "Al Ahram".

El periódico cita las palabras pronunciadas por Sadek durante una visita al frente del canal de Suez. "El enemigo se ha mostrado ansioso respecto a nuestra paciencia... Pero vosotros debéis daros cuenta que la batalla está cerca; más cerca de lo que imagináis... vuestro deber es estar siempre prontos pues seréis el primer blanco del enemigo".

Sadek manifestó luego: "El enemigo desea de nosotros un hecho consumado... pero nosotros recobraremos nuestras tierras por la fuerza".

El diario no precisa cuándo Sadek realizó su visita al frente, pero añadió que dijo a las fuerzas de defensa aérea egipcias: "Vosotros habéis despertado al enemigo de su embriaguez, de su presunción y sus sueños... No hay duda de que vosotros sois sus mayores obstáculos y sus peores dificultades".

Sadek manifestó a los soldados egipcios que el 17 de setiembre derribaron un avión Stratocruiser israelí de fabricación norteamericana dando muerte a siete de sus tripulantes: "El fluir de armas norteamericanas a Israel no será un obstáculo para nosotros. Por el contrario, será un incentivo".

Afirmó que "la posición estadounidense acerca de nuestra causa ha empeorado con respecto a la que era en 1967". Añadió que Washington ha retrocedido de su posición.

"Nos pide ahora que nos pongamos de acuerdo con Israel y demos parte de nuestros territorios, pero la maldición caiga sobre los lacayos y todos aquellos que sean desleales a su país".

El presidente de Siria, Hafez Assad (izquierda), saluda a las tropas de su país durante la visita de inspección que efectuara recientemente a las defensas ubicadas en la frontera con Israel. (Radiofoto UPI)

Declaración de Moshe Dayan

TEL AVIV, 24 (UPI). — El ministro de Defensa, Moshe Dayan, afirmó que la política norteamericana de demorar la entrega de aviones Phantom a Israel alienta a los árabes a ir a la guerra.

Dayan hizo la declaración anoche en respuesta a preguntas que le formuló una misión de estudio de Fondo Unido de Ayuda Judía que visita actualmente Israel. La oficina de prensa del gobierno dio a conocer anoche un resumen de las manifestaciones de Dayan.

"La política del gobierno de los Estados Unidos de demorar el envío de aparatos Phantom a Israel crea entre los árabes la impresión de un debilitamiento en el Estado judío y los alienta a ir a la guerra.

"Esa política —continuó Dayan— nos priva de reemplazar las máquinas anticuadas y gastadas, además de sus implicaciones respecto a las relaciones entre Israel y los Estados Unidos".

Afirmó que si los egipcios emprenden otra guerra sufrirán consecuencias aun peores que antes, a pesar de la intervención soviética de su parte. Pero afirmó que en modo alguno espera una participación en gran escala de los rusos en apoyo de los egipcios en el caso de una renovación del conflicto.

Más protestas en el Canadá contra Kosygin

VANCOUVER, 24 (UPI).— El primer ministro soviético, Alexei Kosygin, elogió la política exterior de Canadá mientras grupos de judíos lograron introducirse en el vestíbulo del hotel donde pronunció su discurso y cantaron y danzaron como expresión de protesta por el tratamiento que se da a los de su creencia en la Unión Soviética.

Los manifestantes judíos consiguieron entrar en el hotel en grupos de dos o tres a pesar de las más estrictas medidas de seguridad tomadas en este país para proteger a un visitante extranjero.

En su discurso pronunciado en el piso superior, Kosygin manifestó: "Valoramos en todo su alcance el enfoque constructivo de los problemas internacionales de que hace gala el primer ministro Pierre Elliott Trudeau y al espíritu de cooperación del pueblo de Vancouver".

Dieron muerte en Belfast a tres ladrones

BELFAST, 24 (UPI). — Tres ladrones fueron muertos anoche por las fuerzas británicas en la localidad fronteriza de Newry. Un vocero del ejército dijo que los tres hombres huyeron al dárseles la voz de alto y que murieron cuando los soldados abrieron fuego contra ellos.

"Una patrulla del segundo batallón de infantería ligera se hallaba custodiando el edificio de correos y un banco en la calle principal de la villa cuando sus integrantes vieron a tres hombres que trataban de robar a los que depositaban dinero en una caja fuerte del banco", manifestó el informante.

"Los soldados se acercaron y se les intimó el alto pero los tres huyeron.

"Cuando habían recorrido unos pocos metros se les dio de nuevo la voz de alto, pero [illegible] y los soldados comenzaron a disparar. Los tres hombres murieron allí mismo", terminó el portavoz.

Informaciones anteriores señalaban que los ladrones eran cuatro y que uno de ellos logró huir.

Inició una gira la Sra. Gandhi

Continúa la tensión entre la India y Paquistán. Incidentes fronterizos

NUEVA DELHI, 24 (UPI). — La primera ministra india, Indira Gandhi, partió hoy para una visita oficial de 19 días a varias naciones occidentales después de prevenir a su pueblo que no actúe ni hable con precipitación ni poseído por la ira, en momentos en que las tropas indias y paquistanies se encuentran frente a frente a ambos lados de la frontera.

La señora Gandhi salió con destino a Bruselas —primera etapa de su viaje por seis países— después de pronunciar un discurso de cinco minutos en el que dijo que había decidido seguir adelante con su gira después de haber "pensado mucho" acerca de la grave situación a que hace frente esta nación.

"Nuestro país enfrenta un peligro —manifestó la primera ministra—. La verdadera gravedad de la situación exige que no hablemos ni procedamos con precipitación ni poseídos por la ira".

Mientras la Sra. Gandhi y una pequeña comitiva partían del aeropuerto de Nueva Delhi, informaciones oficiales procedentes del territorio de Tripura, a lo largo de la frontera con Paquistán, señalan que 20 personas fueron heridas ayer en varios incidentes y tiroteos. Otras dos personas fueron muertas según indica una información demorada procedente de Paquistán oriental, dijeron los funcionarios.

En su breve discurso difundido por radio a toda la nación la Sra. Gandhi exhortó a sus conciudadanos a mantenerse unidos frente a la adversidad. "No podemos partir con alegría en un momento como este —manifestó— pero después de mucho pensarlo hemos decidido emprender el viaje".

En Camboya se libran luchas

PHNOM PENH, 24 (UPI). — El alto mando camboyano informó hoy que estalló la lucha en dos provincias situadas al sur de esta capital.

Se enviaron refuerzos a Phnomchiso, en la provincia de Teakeo, 39 kilómetros al sur de Phnom Penh anoche, para aliviar la situación de una patrulla empeñada en combate con una fuerza comunista de número desconocido. El comando anunció que la lucha continuaba con gran intensidad en la mañana de hoy.

Un tifón azotó Survietnam

SAIGON, 24 (UPI). — El tifón "Hester" comenzó a disipar hoy su poder sobre la zona central de Vietnam del Sur y los helicópteros norteamericanos realizaron vuelos sobre una zona de más de 240 kilómetros a lo largo de la costa para calcular las pérdidas y bajas producidas por el paso del meteoro.

Un vocero estadounidense en Danang declaró que por lo menos dos reclutas fueron muertos y 20 heridos por el violento tifón, uno de los más poderosos que azotó a Vietnam, con vientos de hasta 225 kilómetros por hora. También pereció un vietnamita y docenas de miles quedaron sin techo.



Un herido en un atentado en la ciudad de Saigón es llevado por dos enfermeras (Radiofoto UPI)

Intensa batida en Montevideo

Se habría logrado una pista vinculada con el secuestro del periodista

MONTEVIDEO, 24 (UPI). — Las indagaciones en torno al periodista secuestrado el pasado viernes por un comando extremista de izquierda seguirían una pista que podría resultar importante, según trascendió en esferas oficiosas. Testigos que presenciaron el suceso, del que fue víctima José Pereyra González, de 66 años, redactor responsable del matutino "El Día", habrían reconocido en la galería de subversivos a uno de los participantes al que se estaría buscando afanosamente. En medios oficiales, sin embargo, no fue confirmada la versión, señalándose que se estaban realizando batidas y operaciones "rastrillo" pero que hasta el momento no habían surgido indicios que permitieran la captura de los sediciosos.

El secuestro que se autoadjudicó el grupo subversivo de la Organización Popular Revolucionaria 33 (OPR-33) es seguido con gran suspenso teniendo en cuenta la delicada salud del veterano hombre de prensa. Según declaraciones de su médico cardiólogo, Orestes Fiandra, su vida correría peligro si no recibe una adecuada atención. Agregó que desde hace seis años Pereyra [illegible] de una "arteriopatía crónica", que estaba siendo superada gracias a una medicación que desde entonces consume diariamente.

La detención de un sacerdote

MONTEVIDEO, 24 (UPI). — Un sacerdote estaría internado en una dependencia militar bajo el régimen de medidas prontas de seguridad, [illegible] medios eclesiásticos. De acuerdo con los [illegible], el miércoles pasado fue allanada por [illegible] y policiales, la iglesia de San Francisco de Asís, frente a la cual fuera dejado en libertad el 9 de setiembre el embajador británico Geoffrey Jackson, que estuvo secuestrado por los terroristas tupamaros desde el 8 de enero. Jackson penetró a la iglesia, se confesó y comulgó antes de regresar a su domicilio.

Se señala que el procedimiento fu[illegible]o de los operativos de rutina que practican las fue[illegible] combinadas, las que revisaron los alojamientos de varios sacerdotes pertenecientes a las congregaciones de capuchinos y del clero secular. Pero en la habitación de uno de ellos, del padre Ciro Ceballos, apareció un recorte de un diario donde estaba la foto de una guerrillera y un volante de los tupamaros. De inmediato, según las mismas fuentes, el padre Ceballos fue conducido al Departamento de Información e Inteligencia de la Jefatura de Policía, donde fue interrogado. Al día siguiente o sea el jueves, prestó declaración ante el juez competente, quien ordenó su libertad. Sin embargo, los ministerios del Interior y Defensa Nacional dispusieron luego la internación del religioso en un cuartel militar, donde se halla desde ayer.



Disturbios raciales. - Agentes de policía detienen a un negro de 20 años durante los disturbios que se vienen sucediendo por segundo día en Memphis (Texas - Estados Unidos) a causa de una supuesta muerte a golpes de un joven de color, Elton Hayes, de 17 años de edad (Radiofoto UPI)

El costo de la vida en EE. UU.

Por Donda Finley

WASHINGTON, 24 (UPI). — El índice del costo de la vida en Estados Unidos aumentó en el 0,2 por ciento durante setiembre, a pesar de la congelación de precios y salarios dictada el 15 de agosto último.

El gobierno achacó ese aumento a precios no comprendidos en la medida anunciada en agosto por el presidente Richard M. Nixon o alzas aplicadas en realidad antes que la congelación entrase en vigor.

Irónicamente, una baja considerable que se pronunció en una categoría de productos exentos de la congelación —los productos agrícolas crudos— evitó que el índice fuera aún más alto el mes pasado.

Sin embargo, el aumento del costo de la vida en setiembre fue sólo de la mitad del que se registró en agosto, cuando subió al 0,4 por ciento. El aumento de agosto, que reflejó solamente dos semanas bajo la congelación, igualó el promedio correspondiente al período de seis meses anterior, aunque en julio el aumento había sido de sólo el 0,2 por [illegible].

Varios precios sujetos a la [illegible] alza en el índice correspondiente a setiembre, lo que se se atribuyó a dos factores: dos factores: los aumentos por razón de cambio de estación que se permiten en el caso de ciertos artículos, como los trajes, o demoras que ocurrieron en dar cuenta de aumentos que ya se habían registrado, como en el caso de derechos de matrícula en las universidades.

La declinación en el caso de productos agrícolas crudos, que para las frutas y las verduras fue del 5,7 por ciento, redujo de hecho a la mitad el aumento correspondiente a setiembre, lo [illegible] sobra aumentos que ocurrieron en [illegible] categorías exceptuadas [illegible] los tipos de interés hipotecario, a la vez que redujo los aumentos en artículos sujetos a la congelación de precios.

La Oficina Federal de Estadísticas Económicas señaló que los precios de artículos de consumo venían subiendo en los últimos tres meses en proporción de una tasa anual del 3,3 por ciento, que sería una de las más bajas para un trimestre de los últimos cuatro años. En los primeros tres meses de este año se registró un aumento del 2,8 por ciento, al declinar los tipos de interés hipotecario.

También se anunció que el [illegible] nacional bruto aumentó en casi 18.000 millones de dólares entre julio y setiembre, lo que correspondería a una tasa anual de 1.059 millones de dólares para 1971.

Nacimiento de quíntuples en el Estado de Israel

JERUSALEN, 24 (UPI). — Una mujer de 23 años dio a luz a cinco criaturas. Es el primer nacimiento de quíntuples en Israel, según dijeron los médicos del hospital Hadasah.

La madre, Hadasah Bermann, y los dos niños y tres niñas se encuentran bien, añadieron los médicos.

El parto de la Sra. Bermann ocurrió en el séptimo mes, luego de ser tratada con drogas de fertilidad. Según se informó los niños pesan entre 700 y 1.300 gramos.

Moshe, esposo de la señora Bermann, tiene una tienda de ropa para caballeros en esta ciudad.

Acuerdo sobre datos de sondas enviadas a Marte

WASHINGTON, 24 (AFP). — La administración norteamericana del espacio y la Academia de Ciencias de la URSS convinieron cambiar rápidamente informaciones sobre los descubrimientos de las sondas instrumentadas de ambos países que se acercan al planeta Marte.

Se trata de los satélites Mariner-9 norteamericano y Marte-2 y Marte-3 soviéticos que llegarán a las cercanías de Marte hacia mediados de noviembre.

Marte-2 fue lanzado el 19 de mayo y Martes-3 el 28, en tanto que Mariner-9 se lanzó el 30 de mayo. La sonda norteamericana debe inscribirse en órbita marciana.

La NASA declaró que ignoraba la misión de los dos Marte soviéticos después de llegar a las [illegible] del planeta.

Este intercambio de informaciones se deriva del acuerdo de cooperación espacial concluido entre Estados Unidos y la URSS en enero pasado. Dicho acuerdo prevé, en especial, que "tal intercambio de informaciones científicas promete revestir un valor particular para el estudio por ambas partes de los fenómenos que interesan la atmósfera y la superficie de Marte".

El acuerdo espacial soviético - norteamericano fue concluido por los Dres. George Low, administrador adjunto de la NASA, y Matislav Keldysh, presidente de la Academia de Ciencias en Moscú.

El uso del corazón-pulmón artificial

ATLANTIC CITY (Nueva Jersey), 24 (UPI). — El uso de las máquinas llamadas corazón - pulmón artificial en los casos de cirugía cardíaca puede causar daños cerebrales y cambios en la personalidad de los pacientes, según el doctor Russel Patterson, de la Facultad de Medicina de la Universidad de Cornell. Patterson presentó un informe ante el 57º Congreso Clínico del Colegio de Cirujanos de los Estados Unidos, que sesiona en esta ciudad.

Afirma que "partículas de células sanguíneas y acumulaciones de proteínas provocadas por el uso de la máquina causaron daños cerebrales en la mitad de las 50.000 personas sometidas anualmente a cirugía con el auxilio de ese ingenio".

Patterson dijo que "puede demostrarse que las partículas provocan daños cerebrales en perros (en los cuales se simula una operación y se utiliza la máquina)".

Sin embargo, explicó que ha desarrollado un filtro para la sangre que retiene las partículas y ha evitado daños en los cerebros de los animales. "Los filtros están siendo utilizados para pacientes sometidos a cardio-cirugía y se realizan estudios para determinar si en ellos se observan los mismos efectos benéficos que en los animales", dijo Patterson.

Por su parte, el doctor Irving Lichtenstein, del hospital Lebanon Mt. Sinai de Los Angeles (California), explicó que a los pacientes sometidos a operaciones de hernia se los hace caminar el mismo día, desde la mesa de cirugía, unos tres kilómetros por los corredores del hospital. Dijo que esa técnica ha dado como resultado la reducción a 24 horas del período [illegible], que es de cinco a siete días con los tratamientos convencionales.

Una hipótesis en Yugoslavia sobre objetos voladores

BELGRADO, 24 (ANSA) — Los misteriosos objetos voladores que desde hace algunas semanas vienen observándose en casi toda Yugoslavia, serían únicamente "unos globos estratosféricos", según afirmaron hoy los científicos yugoslavos.

Tales globos —afirman los técnicos— son conocidos desde hace ya treinta años y se emplean para las investigaciones meteorológicas o también con fines de propaganda, sobre todo cuando los acontecimientos internacionales están caracterizados por cierta tensión".

Fuentes militares yugoslavas desmintieron oficialmente, mientras tanto, la noticia según la cual "un objeto volador no identificado" se había estrellado cerca de Bjeljina (Bosnia-Herzegovina).

Plan de lucha de FUBA y detención de tres estudiantes

BUENOS AIRES, 24 (UPI). —Al tiempo que la Federación Universitaria de Buenos Aires (FUBA) informaba sobre un plan de lucha a concretarse en la próxima semana, el Centro de Estudiantes de Arquitectura denunció anoche la desaparición de tres de sus dirigentes en la noche del jueves, cuando se dirigían a llevar la solidaridad a los abogados y curas que hacían una huelga de hambre.

Dijo que se trata de los estudiantes Dante H. Alcaraz, Daniel Colina y Alberto Penel, y anunciaron que mañana harán una asamblea para reclamar la liberación de los mismos.

FUBA, por su parte, reunida anoche, resolvió el plan de lucha en adhesión al conflicto de los docentes, para lograr la completa unidad estudiantil y en repudio a la intervención policial en los claustros de estudio, según informaron en una declaración.



Escultura moderna. - El escultor John Karney manipula su creación llamada "Caballo de fuerza de Detroit", delante de un local de una galería de arte. Dicha muestra fue compuesta con paragolpes de coches. La obra será expuesta durante tres meses o hasta que alguien se decida a comprarla por el precio de 5.000 dólares (Radiofoto UPI)

Anuncios del presidente

(Viene de pág. 1a.)

ria para la construcción de 2.000 kilómetros de caminos que se iniciarán el año próximo".

Autopista Santa Fe-Córdoba

"Entre esas autopistas previstas adquiere significación relevante la que unirá Santa Fe con Córdoba, que al pasar por San Francisco será un elemento más que aportará a la expansión de esta rica región, a la vez que favorecerá a otras menos privilegiadas.

"Será una vía transversal en las comunicaciones del interior, simbolizará el espíritu de integración nacional y regional y contribuirá a poner punto final a la hegemonía de los puertos".

Transformación en el campo político-social

"En setiembre anunciamos a nuestros conciudadanos el calendario que regularía la marcha hacia la normalización de nuestras instituciones.

"Ratificamos allí la firme decisión de crear las condiciones para que el pueblo argentino pudiese expresar libremente su pensamiento político.

"Dijimos que el país no podía detenerse a la espera del acto electoral, que era necesario e imprescindible concretar los hechos que lo transformaran en el campo económico y social. Aspectos esenciales para asegurar a las autoridades que surjan de la voluntad popular, la base conveniente para el ejercicio de sus responsabilidades.

"Estamos empeñados en realizar esta transformación porque es el pueblo el que la quiere y las fuerzas armadas, interpretando esa decisión, así lo han resuelto. Y esto también es inexorable.

"El gobierno está haciendo todo cuanto puede para dar a los argentinos lo que realmente necesitan para vivir decorosamente y terminar con los problemas de aquellos sectores que aún puedan estar marginados en función de sus ingresos.

"No somos insensibles. Pero tampoco se puede confiar en milagros. Esto se debe entender en forma clara. También es necesario comprender que los paros y la violencia no detendrán al país".

Ejemplo aleccionador

"La Nación sigue su marcha, pero necesita hoy más que nunca del concurso de todos. Por eso la experiencia que vivimos en esta ciudad constituye un ejemplo aleccionador. Un ejemplo como, no dudo, habrá muchos en el país, de lo que somos capaces los argentinos cuando orientamos nuestros esfuerzos, con vocación de servicio, con anhelo de superación, sin especulaciones sectarias y desprovistos de egoísmos individuales.

"Debemos edificar el futuro desechando todas aquellas diferencias que retardan la marcha hacia el porvenir venturoso que por derecho la Nación reclama".

El Gran Acuerdo

"El Gran Acuerdo que hemos propuesto es, por lo tanto, el camino que permitirá alcanzar esta justa aspiración. Este acuerdo no está, como muchos pretenden hacer creer, al servicio de especulaciones personales; tampoco responde a intereses de sector y sus beneficios tendrán un solo destinatario: el pueblo argentino.

"Pueblo que tiene su día y su hora para la batalla limpia de la revolución en las urnas, sin proscripciones ni exclusiones con el fin de hacer realidad una democracia auténtica y verdadera para todos: para las mayorías y para las minorías.

"En suma, para que esa expresión gigantesca —democracia— no vuelva a ser desvirtuada ni pueda convertirse en una nueva mentira que provoque otro desencuentro argentino.

"El Gran Acuerdo requiere, como condición fundamental, la generosa, entusiasta y decidida participación de todos. Vuestra comunidad, es una clara demostración de lo que ansiamos alcanzar en el orden nacional. Reunir voluntades para el logro del objetivo común".

Dar cada día más

"Los hombres, los gobernantes, sólo somos circunstancias en la vida de las naciones, y nuestro deber primordial es jugar el rol que el destino nos ha deparado y vivirlo intensamente, sin claudicaciones confiando en el triunfo final.

"Tenemos clara conciencia de esa responsabilidad y nos comprometemos a cumplirla con amplitud y sin limitaciones.

"Pero también pido a mis conciudadanos que, imitando a nuestros mayores, ante el reclamo de la patria presente, estén dispuestos cada día a dar más para que el país pueda hacer más".

El intendente municipal, Sr. Guillermo José Peretti, da la bienvenida al presidente Lanusse a su arribo a la ciudad de San Francisco

La gestión del Dr. Mor Roig

Se desmintieron versiones sobre la posibilidad de su renuncia

Por Angel Amadeo Chanaha

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — Fuentes responsables desmintieron las versiones circulantes en el sentido de que el ministro del Interior, Arturo Mor Roig, resignaría su cargo a raíz de las dificultades surgidas en La Hora del Pueblo con motivo de la reorganización ministerial.

Consultadas fuentes del ministerio político anoche, desmintieron la especie.

Mañana, el Dr. Mor Roig cumplirá 7 meses en la función oficial, a la que accedió, según sus declaraciones, convencido de que el país debe retornar al régimen constitucional.

Los comentaristas mencionaron que en las últimas semanas el ministro político sufrió algunos reveses. La Hora del Pueblo se opuso a que Hidalgo Solá ocupase el Ministerio de Industria y Minería.

Antes, el doctor Mor Roig promovió reuniones de economistas con el presidente de la nación, con el propósito declarado de formular un programa económico coincidente con las aspiraciones mayoritarias.

En la segunda semana de este mes dijo que durante esta que concluyó, se producirían novedades en la situación de los presos políticos, novedades que al parecer, han sufrido una postergación.

Los economistas de La Hora del Pueblo en su entrevista con Lanusse expresaron que debía integrarse un equipo económico coherente, con poder de decisión, de ahí que no permitieran a Solá aceptar un ministerio que comprometía al partido sin garantizarle la cohesión con los otros miembros del equipo económico.

La Hora del Pueblo está demorando una declaración con referencia a los cambios producidos por Lanusse en el gabinete. Es obvio que quiere evitarse una ruptura, o por lo menos no quitar el aval al gobierno en lo que hace a la salida política, ya que de ocurrir ello, podría haber un replanteo de las fuerzas opuestas al retorno institucional.

En medios del Ministerio de Interior se expresó que al menos que el ministro vea trabada su iniciativa, no se alejaría del cargo, sobre todo mientras esté en su ánimo el llevar adelante la política que desembocará en un gobierno constitucional.

El Dr. Mor Roig, que fue presidente de la Cámara de Diputados durante el gobierno del Dr. Arturo Illia, está en el gobierno no como representante de su partido, la Unión Cívica Radical, sino a título personal, pero de suyo, que desde que asumió el cargo, el gobierno ha tomado contacto con los partidos políticos y ha inaugurado una nueva época en la Revolución Argentina.

Ha posibilitado contactos del presidente de la Nación con dirigentes políticos y con él y con Lanusse y las puertas de la Casa de Gobierno se han vuelto a abrir a la actividad política.

Sus allegados estiman que no todos han sido pasos obstruidos, ya que el presidente ha anunciado el calendario electoral y ahora el pueblo conoce cuando se llamará a elecciones y cuando se entregará el gobierno.

EL GOBERNADOR DE FORMOSA SE HALLA ENFERMO

RESISTENCIA, 24 (UPI) — Se internó en un establecimiento de esta capital el gobernador de Formosa, coronel Augusto Sosa Laprida, quien deberá guardar reposo varios días, según se informó.

El gobernador chaqueño, coronel Roberto Oscar Mazza se interesó por su salud y ordenó las medidas necesarias a su internación. Sosa Laprida viajaba a la capital federal ayer cuando se enfermó.

Sobre aspectos del plan político habló G. Belgrano Rawson

POSADAS, 24 (UPI). — El subsecretario de Interior, Dr. Guillermo Belgrano Rawson, declaró aquí que se proyecta un acta institucional para reformar la Constitución y que el gobierno respetará ampliamente la voluntad popular.

El funcionario, que realiza una gira por el interior del país, recibió a los dirigentes del Movimiento de Integración y Desarrollo, de la Unión Cívica Radical, del Movimiento Justicialista, del Partido Demócrata Cristiano y del Partido Socialista.

Expresó que el Gran Acuerdo Nacional era el único camino para encontrar una salida a la grave situación por la que atraviesa el país.

Se le preguntó acerca de la distribución de asignaciones del Fondo de Integración Territorial (FIT) y dijo que forma parte del déficit de la Nación, pero manifestó que está en estudio una reasignación de fondos del FIT y la posibilidad de créditos del exterior con ese objeto.

Preguntado sobre el cambio del gobernador de Misiones, brigadier (RE) Angel Vicente Rossi, dijo desconocer esa posibilidad.



Aniversario húngaro. - Miembros de la colectividad húngara y ex combatientes rinden homenaje al Gral. San Martín con motivo de cumplirse el 15º aniversario de la revolución anticomunista en Hungría (Radiofotografía United Press)

Formulan una exhortación a los docentes

El Ministerio de Cultura y Educación expone también las medidas adoptadas

BUENOS AIRES, 24 (Télam). — En una declaración entregada a la prensa con el título de "Los maestros y el país", el Ministerio de Cultura y Educación se refiere al paro dispuesto por el Nucleamiento de Agrupaciones Docentes, señalando que "el gobierno nacional tiene clara conciencia de los problemas salariales que afectan a la masa de los sectores laborales y no exclusivamente a los docentes". Agrega que pese a ello ha operado un régimen de excepción para los mismos, incrementando sus haberes en un cuarenta y tres por ciento, monto superior al obtenido por otros trabajadores.

Luego de destacar las circunstancias reales de la situación planteada y de aludir a cuestiones vinculadas a la obra social y previsional —dos de los motivos expuestos por los organizadores del paro— llama a los docentes a la reflexión, instándolos a asumir una posición equilibrada entre sus reclamaciones y su responsabilidad social.

La declaración

La declaración está concebida en los siguientes términos: "Ante la injustifica decisión del Acuerdo de Nucleamientos Docentes de realizar un paro los días 26 y 27 del corriente, el Ministerio de Cultura y Educación cumple con el deber de informar a la población y a los propios docentes, las circunstancias reales que caracterizan esta situación.

1) La participación de los docentes

"Las autoridades educativas son conscientes de que los complejos y profundos problemas del sector educacional en todas sus áreas, reclaman para su tratamiento y solución el concurso de todos los involucrados.

"Desde que se hicieron cargo las actuales autoridades del ministerio, manifestaron y promovieron de manera constante la participación de los [illegible] en el estudio y solución de los problemas que afectan a la totalidad del campo educacional, sin obtener hasta la fecha la participación ofrecida.

"Con ello se contradice de manera inexplicable y sugestiva el largamente reiterado reclamo de los nucleamientos docentes, en cuanto una intervención activa en el análisis de los problemas del sector educacional.

2) El problema salarial

"El gobierno nacional tiene clara conciencia de los problemas salariales que afectan a la masa de los sectores laborales y no exclusivamente a los docentes. Pese a ello ha operado un régimen de excepción para [illegible], como resulta del incremento acordado en el corriente año, que alcanza a un cuarenta y tres por ciento, monto que supera al obtenido por otros trabajadores argentinos.

"Esto no agota la intención del gobierno y, [illegible] requeridas soluciones integrales, se ha dispuesto como medida excepcional la formación de la comisión especial de política salarial, integrada por docentes y representantes del Estado (Educación, Trabajo y Hacienda), que elaborará los mecanismos para un ajuste que, a partir de 1972, asegure la retribución deseada.

"Este desconocimiento implica pretender el incremento de un beneficio sectorial por sobre y a costa de las necesidades del resto de la población trabajadora del país.

3) La obra social y su reglamentación

"El argumento de que el anteproyecto de ley sobre la organización del Dosme no satisface las demandas docentes, causa especial sorpresa por cuando el mismo fue puesto a consideración del Acuerdo de Nucleamientos Docentes para que efectuara las correcciones que estimara convenientes, no recibiéndose respuestas que indicaran modificación ni oposición.

"Por ello resulta capcioso e injusto esgrimirlo ahora como uno de los fundamentos de las medidas de fuerza.

4) La situación previsional

"La situación en esta materia requiere soluciones que escapan de la esfera específica de este ministerio. Pese a ello, y teniendo en cuenta la reconocida necesidad de que las mejoras deben adecuarse a las que reciba el sector pasivo del país, las actuales autoridades educativas han apoyado y apoyan todos los trámites pertinentes a fin de lograr una pronta y eficaz resolución ante el Ministerio de Bienestar Social, que participa en un todo de la misma preocupación, aportando todos sus recursos en las soluciones anheladas. Por tanto, las imputaciones efectuadas en cuanto a falta de preocupación, carece por completo de fundamento.

5) La responsabilidad

"La actitud de las agrupaciones en cuanto a su relación con el gobierno en la solución de los problemas educacionales se caracteriza por una serie de decisiones que conducen a: Una manifiesta retracción a todo tipo de colaboración; la adopción de [illegible], sin sentido de oportunidad, por cuanto se concretan en momentos en que el país concentra su esfuerzo en procura de soluciones [illegible] (aumentos salariales) y definitivas (Comisión Especial de Política Salarial); una fundamentación de las acciones de fuerza que carecen de coherencia en relación con logros obtenidos y acuerdos concertados.

"Las características apuntadas forzarían al gobierno a adoptar medidas que se han evitado hasta el presente. No obstante, la falta de sensibilidad y un ejercicio inoportuno y particularizado de sus obligaciones por parte de los dirigentes, llevaría a concretar sobre ellos la responsabilidad de los hechos.

"Si bien de manera alguna se desconocen el derecho de lucha en defensa de los intereses laborales, se considera que la índole de la misión docente reclama un uso meditado de esos recursos, cuando sus efectos involucran lo único que resulta absolutamente indispensable preservar para consolidar el futuro del país: la niñez y la juventud.

"Por ello se llama a los docentes a la reflexión, instándolos a [illegible] equilibrada entre sus reclamaciones y su responsabilidad social, máxime cuando este ministerio ha concretado hechos suficientes como para garantizar la satisfacción de las demandas dentro de las condiciones que la situación del país posibilita".

Analizarán la política impositiva

BUENOS AIRES, 24 (Télam). — Mañana a las 9 el titular de la Dirección General Impositiva, Dr. Pedro Pavesi, dejará inaugurado en la sala "C" del Centro Cultural General San Martín, Sarmiento 1551, la quinta reunión anual de funcionarios de aquel organismo, que se extenderá hasta el 29 del corriente mes. Se tratarán detalles de organización interna de la repartición así como el cumplimiento de la política impositiva fijada por el gobierno nacional.

México hizo una donación al Museo Histórico rosarino

ROSARIO, 24. — En un acto realizado en la víspera, que fue presidido por el gobernador de la provincia, general Guillermo Rubén Sánchez Almeyra, el embajador de México, Sr. Teófilo Borunda, hizo entrega al Museo Histórico Provincial "Dr. Carlos Marc", de una valiosa colección arqueológica de piezas de la era precolombiana mexicana donada por el gobierno de su país.

En la oportunidad se ejecutaron los himnos nacionales argentino y mexicano y hablaron el director del museo, Sr. Jorge Martínez Ruiz; el embajador Sr. Teófilo Borunda, y el gobernador, general Sánchez Almeyra.

Quedó constituida una nueva entidad juvenil bonaerense

GENERAL PIRAN (Bs. As.) 24 (Télam) — "LUSER", una agrupación que nuclea a los jóvenes bajo las siglas "Luchamos unidos sin esperar recompensa", efectuó una reunión de la que participaron representantes de Balcarce, Lobería, Necochea y otras localidades del sudeste de la provincia, con el fin de analizar lo realizado y establecer normas de acción para el futuro inmediato.

Declaraciones del Dr. Muñiz

El nuevo embajador en Washington se refirió al intercambio con nuestro país

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — Informó la Cancillería que el nuevo embajador de nuestro país en Washington, Dr. Carlos M. Muñiz, expresó su creencia que el recargo de un 10 por ciento impuesto por Estados Unidos a sus importaciones "se va a superar en breve plazo". El Dr. Muñiz afincó su creencia en el conocimiento del problema y las implicaciones que comporta para América latina, por ello es que "hay optimismo en que se mejore".

"Mis deseos son que Estados Unidos lleve a buen término las gestiones que se realizan", subrayó, y señaló que el recargo "plantea dificultades importantes a la Argentina ya que afecta al 70 por ciento de sus exportaciones al mercado norteamericano". No obstante no conocer cifras exactas, Muñiz calculó que el perjuicio es por unos 200.000.000 de dólares.

El Dr. Muñiz destacó que la "América latina disfruta de la consideración que merece de todas las grandes potencias mundiales por llevar más de un signo de independencia y sus valores espirituales y culturales". Todo ello unido al desarrollo económico y social de la región, hace afirmar al embajador que América latina no puede ser dada de lado en las decisiones de las grandes potencias.

El Dr. Muñiz se ha entrevistado con altos funcionarios de Estados Unidos. Esos contactos, hacen declarar a Muñiz que llega "en momentos de gran interés y simpatía hacia mi país", lo cual lo hace concebir significativas mejoras en todos los aspectos de las relaciones de ambas naciones. "La misión será presidida por la franqueza, que es la única forma de ser amigos, lo que significa también tener presente la lealtad", apuntó Muñiz. Manifestó que "los factores primordiales entre los pueblos son la confianza, comprensión, entendimiento y amistad. Ellos deben ser esfuerzos permanentes —agregó— en las relaciones entre los Estados y los pueblos".

En cuanto a la política que desarrollará su misión, el Dr. Muñiz dijo que "continuará el énfasis en las cuestiones comerciales y económicas, pero también las políticas y culturales".

Aplicaron sanciones en la Policía Federal de Córdoba

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — La Jefatura de la Policía Federal presentó excusas al jefe de la policía cordobesa "por el agravio absolutamente gratuito inferido a la institución hermana" e informó que pasó a disponibilidad a los jefes superiores que protagonizaron el enfrentamiento en Córdoba el pasado viernes, cuando efectivos federales rodearon una comisaría y penetrando en ella, atacaron a los policías provinciales y causaron destrozos en las instalaciones.

Relevos y suspensión de actos

A la vez, el jefe de la Policía Federal, general Jorge Esteban Cáceres Monié, suspendió todos los [illegible] que iban a efectuarse a partir de mañana en conmemoración del sesquicentenario de la Policía Federal Argentina.

El primer comunicado difundido ayer expresa: "Por [illegible] del señor jefe de la Policía Federal ha pasado a situación de disponibilidad todo el personal superior que fuera destacado con las tropas desplazadas a la ciudad de Córdoba el día 21 del corriente mes, para juzgar debidamente la conducta de los mismos en los deplorables sucesos que son de dominio público".

El otro comunicado dice que "en virtud de los bochornosos sucesos ocurridos en la ciudad de Córdoba, con responsabilidad para personal de esta institución, que enloda la trayectoria de 150 años de vida de la misma y en desagravio a la policía de Córdoba, se ha dispuesto dejar sin efecto todos los actos celebratorios del sesquicentenario de la institución, con la sola excepción de la misa en acción de gracias y por los caídos en el cumplimiento del deber".

Carta del general Cáceres Monié

En la carta que envió el general Jorge Cáceres Monié a su colega de Córdoba, le expresa: "En nombre de la Policía Federal y en el mío propio, presento ante usted y por su intermedio a todos los cuadros subordinados, mis formales excusas por el agravio absolutamente gratuito inferido a la institución hermana".

"El desacierto —injustificado e injustificable— que revela el procedimiento consumado contra la comisaría 4ª de esa ciudad, me exime de toda explicación racional posible y supera todo límite de razón de equidad y prudencia", añade.

"De allí entonces el impostergable imperativo de desagraviar a la policía de Córdoba en su dimensión institucional y personal. Quede convenientemente esclarecido con los vínculos tradicionales de cooperación y reciprocidad entre ambas instituciones continuarán incólumes en homenaje a los superiores intereses nacionales que le dan origen y sustento", concluye.

Sanciones

El comisario mayor Alberto Villar, quien actuó como jefe de las tropas enviadas a Córdoba y ahora relevado de su cargo, desempeñaba actualmente la jefatura de la Dirección General de Orden Urbano. Fue propuesto recientemente para ascender a la mayor jerarquía de la Policía Federal, la de comisario general. Actuó hace un año en Córdoba con motivo del copamiento de La Calera.

Los efectivos que actuaron en Córdoba se encuentran ya en esta capital alojados en dependencias de la jefatura, se informó.

El comisario Novara regresó a Bs. As.

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — El comisario mayor Juan Carlos Novara, que viajó el viernes a Córdoba para presentar las excusas del jefe de la Policía Federal por los episodios de la comisaría 4ª, donde policías federales agredieron a los provinciales, regresó esta mañana de la ciudad mediterránea.

Según se coment en fuentes de la Policía Federal, mantuvo contactos con el general Jorge Esteban Cáceres Monié y con otros jefes se trasladaron a la residencia del titular de la repartición, en la vecina ciudad de Vella Vista.

La convención de la FACA se hará en Río III

CORDOBA, 24. — Mañana a las 9 en Embalse Río Tercero, se realizará la sesión inaugural de la XIV Convención de Directivos y Gerentes de la Federación Argentina de Cooperativas Agrarias (FACA).

Para declarar inaugurada la convención hablará el presidente de esa organización, Sr. Roberto Eguillor, haciéndolo a continuación el ministro de Agricultura y Ganadería de la Nación, Sr. Antonio Di Rocco, y seguidamente el presidente de la Federación Agraria Argentina, Sr. Humberto Volando.

En la convención, que se prolongará hasta el martes, los directores y funcionarios FACA cambiarán opiniones y considerarán iniciativas sobre la marcha de la organización, que en el año en curso realizó operaciones que ascienden a 480 millones de pesos, con excedentes que alcanzan a 2.340.000 pesos.

Productores de seguros

CORDOBA, 24. — Culminaron en Huerta Grande las Primeras Jornadas Nacionales de "Relación y [illegible]to", que reunieron durante 3 días consecutivos a los profesionales en el asesoramiento y producción de seguros de todo el país.

El encuentro fue organizado por la Asociación de Productores Asesores de Seguros de la Argentina y contó con la presencia de altas autoridades nacionales en la materia, encabezados por el superintendente de Seguros de la Nación, Sr. Augusto Vázquez.

Para declarar clausurada la asamblea, hizo uso de la palabra su presidente, Sr. Daniel Gómez, quien entre otras cosas expresó: "Con indudable propiedad se nos ha definido a los productores-asesores de seguros, como profesionales en el arte de prever contingencias. ¿Cómo —se preguntó— no luchar entonces provisoriamente por el reconocimiento de lo que en realidad somos y significamos".

Exhortó por último, a redoblar esfuerzos para el logro de las conquistas.

El gobernador de la provincia, brigadier Ricardo Favre, usa de la palabra en el acto de clausura de la reunión de directores departamentales de escuelas, realizado en el Palacio de la Educación.

Reiniciaríanse las tareas en el frigorífico Liebig's

PARANA, 24. — En su reciente viaje a la capital federal, el gobernador de la provincia promovió una entrevista con directivos de la empresa Liebig's de quienes recabó información concreta sobre la rehabilitación de la planta instalada en Colón.

En la oportunidad, le fue reiterada al brigadier Favre la decisión de reabrir, siempre sobre la base de trabajo zafrero. Los directivos estimaron que para el próximo mes de enero podrían reiniciarse los trabajos en fábrica Liebig's porque se prevé que la actual situación desfavorable del mercado interno y externo podría mejorar y permitir su reactivación. Por otra parte informaron que la empresa está completando su stock de hacienda con miras a dicha fecha.

En otro orden, el primer mandatario tomó contacto con las empresas Hemarsa y Techiet, que tendrán a su cargo la pavimentación de la ruta nacional 14, solicitando de ellas prioridad para ocupar mano de obra entrerriana.

Los directivos coincidieron en esa posición, y Hemarsa —que ejecutará el tramo Gualeguaychú-Colón— anunció la apertura de cuatro obradores, uno de ellos con base en Colón, que se constituirán en una importante fuente de trabajo para la [illegible].

Entrega de material didáctico

PARANA, 24. — Mañana a las 10 en la Escuela Nacional de Educación Técnica Nº 1 de Paraná se realizará un acto durante el cual el Comando de la Segunda Brigada de Caballería Blindada hará entrega a dicho establecimiento de materiales por valor de 2 millones de pesos moneda nacional, destinados a la confección de 200 bancos.

Para concretar la donación concurrirá a la ceremonia el comandante de la Segunda Brigada de Caballería Blindada, general de brigada Carlos Arturo Vellegal.

Donación de libros

PARANA, 24. — El Ministerio de Bienestar Social y Educación recibió una donación consistente en 4.000 ejemplares de revistas educativas, las que serán distribuidas a distintas escuelas de la provincia. La donación la realizó el Sr. Atilio Visentini.

Pago a costureras

PARANA, 24 — La Tesorería General de la provincia comenzó a pagar los haberes por el mes de setiembre a las costureras del estado provincial. Los pagos se realizarán hasta el 28 próximo en el horario de 7.30 a 11, de acuerdo a los recibos que entregará la Dirección de Suministros.

Saneamiento ambiental

PARANA, 24. — Un importante convenio se firmó entre el Ministerio de Bienestar Social y Educación, el municipio de Paraná y la comisión vecinal "Gregoria Pérez" de Bajada Grande. Por este documento legal se establecen las acciones a seguir para la concreción del saneamiento ambiental de las viviendas de ese sector de la ciudad, y que implica la reparación de techos, pisos, electricidad e instalaciones sanitarias de las casas.

Rubricaron las actas por la provincia, el ministro de Bienestar Social y Educación, el señor Mario Francisco Mathieu, por la Municipalidad, y el Sr. Víctor Vuconich, por la comisión vecinal.

Expidióse el jurado que intervino en un certamen literario

PARANA, 24. — Se ha expedido el jurado que intervino en el premio literario "Fray Mocho" —género teatro— 1970. Resultaron premiadas las siguientes obras y autores: "Amor saca amor", 3 actos divididos en cuadros; seudónimo "Delfis Dahra", perteneciente a Emma Barrandeguy, domiciliada en Uruguay 188, Gualeguay. (Es una obra biográfica sobre la vida de Sor Teresa de Jesús). "Hoy es 21 de setiembre", un acto dividido en 3 cuadros; seudónimo "Juan Ortiga", perteneciente a Julio H. Meirama, domiciliado en Buenos Aires 71, Concordia.

Los originales de estos trabajos han pasado a imprenta para la edición correspondiente, en tanto la Dirección de Cultura implementará los elementos necesarios para las respectivas escenificaciones. El jurado que dictaminó sobre el premio literario "Fray Mocho" —género teatro— 1970, estuvo integrado por Osvaldo Bragún, Natalio Hocsman y el director de Cultura de Entre Ríos, Prof. José H. Pirro, como presidente.

Dio comienzo el Segundo Congreso de la Indumentaria

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — La Federación de la Industria de la Indumentaria y Afines realizó en el Plaza Hotel el banquete inaugural de su Segundo Congreso Nacional de la Indumentaria.

Con ese motivo, los fabricantes de todo el país patrocinaron una exhibición de modelos de ropa, con carácter institucional que tiene como finalidad evidenciar la potencialidad de la industria argentina de la vestimenta.

Las colecciones se ofrecieron dentro de una rígida norma de anonimato, ya que representan a la totalidad de los fabricantes nacionales. Además de este evento, la federación [illegible] hasta mañana en un congreso, a los industriales de todo el país para abordar los problemas actuales que les preocupan. Estas reuniones se desarrollan en el Plaza Hotel donde se abordan temas impositivos previsionales, laborales, crediticios, y de reequipamiento industrial.

Además se trata la creación de un registro de empresas, de la etiqueta sindical, de un sello de garantía, y de un "clearing" de informaciones y del "Día Nacional de la Indumentaria".

Se prepara la primera feria Juventud-Verano

BUENOS AIRES, 24. — Bajo el lema "la juventud no constituye un período cronológico", la Primera Gran Feria Juventud-Verano define sus objetivos primordiales creando un marco ágil y moderno, donde el público porteño vivirá en el mes de diciembre el grato ambiente de juventud.

Expositores que mostrarán todo el caudal creativo de la industria nacional, junto con los shows y desfiles artísticos que se sucederán sin solución de continuidad, darán ritmo a esta feria que organiza ASOCIALER —entidad sin fines de lucro que realiza el estudio alergológico del asmático, el alérgico cutáneo y el alérgico a drogas de uso terapéutico y productos cosméticos—, en las galerías "Taurus" y "Centro", entre el 26 de noviembre y el 30 de diciembre próximo.

Esta muestra inaugura una nueva técnica en este tipo de actividad, descartando la entidad organizadora todo tipo de colecta pública para reunir fondos destinados a los altos fines que motivaron su creación.

Llegó a Buenos Aires un funcionario del gobierno de Italia

BUENOS AIRES, 24 (Télam). — Se encuentra ya en nuestro país el subsecretario de Asuntos Exteriores de Italia, Dr. Alberto Bemporad, quien fue recibido en el aeropuerto internacional de Ezeiza por miembros de su embajada, entre ellos el embajador Sr. Paolo Tallarigdi Zagarise e Sersale.

El Dr. Bemporad se entrevistará durante su estada en la Argentina, que se prolongará hasta el 31 del corriente, con los ministros de Bienestar Social y Relaciones Exteriores y Culto, Sr. Francisco Manrique y Dr. Luis María de Pablo Pardo, respectivamente.

También realizará una visita a las obras del complejo hidroeléctrico de El Chocón-Cerros Colorados, así como a diversas instituciones de la colectividad italiana de nuestro país.

SE DESTACA LA IMPORTANCIA DE UNA LICITACION

SALTA, 24 (Télam). — El ministro de Economía, Ing. Rafael Luis Sosa, envió notas al subsecretario de Obras Públicas de la Nación, Ing. José Eduardo Carrizo Rueda y al administrador general de Vialidad Nacional, Ing. Roberto Agüero, con el fin de agradecer en nombre del Poder Ejecutivo el llamado a licitación pública de trabajos a efectuar en la ruta 16, límite con el Chaco-El Quebrachal, sección entre Nuestra Señora de Talavera y El Quebrachal, cuyo presupuesto oficial asciende a 637.380.000 pesos moneda nacional.

El ministro le dice que la noticia fue recibida con general beneplácito por las fuentes productivas de la zona, ya que la ruta constituye un factor prioritario para el desarrollo socio-económico del área y su región de influencia.

Al ex embajador Aguirre Legarreta distingue Francia

BUENOS AIRES, 24 (Télam) — El embajador de Francia, conde Jean de la Grandville, agasajó con un almuerzo al ex representante argentino ante su gobierno, Dr. Horacio Aguirre Legarreta.

En la oportunidad el diplomático galo lo distinguió entregándole la Gran Cruz de la Orden del Mérito de Francia. Al hacer uso de la palabra, el conde de la Grandville destacó la labor realizada por el Dr. Aguirre Legarreta durante sus gestiones en Francia que determinó, al finalizar la segunda de ellas en 1970, que el presidente De Gaulle realizara una recepción en su honor.

Los sacerdotes del Tercer Mundo han repudiado un hecho

BUENOS AIRES, 24 (UPI). — El Movimiento de Sacerdotes del Tercero Mundo repudió en un comunicado el atentado cometido ayer contra la parroquia de Luján de los Obreros.

Expresa que "la respuesta de ese noble gesto (abogados de presos políticos y tres sacerdotes realizaban una huelga de hambre en solidaridad con la situación de los presos) fue la violencia destructora; violencia represiva de una pacífica expresión; violencia hasta sacrílega porque no se detiene ni ante la casa de Cristo".

Cuestión entre Salta y Tucumán

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 24 (UPI). — El contador Pedro Gandolfo Toscano, propietario de un predio rural en el departamento Trancas, denunció ante el gobernador, profesor Oscar Serrulle, que la policía de Salta ha violado el territorio tucumano al instalar un destacamento en una zona limítrofe actualmente en litigio.

Sostiene el contador Toscano que el 2 del corriente, se instaló en Toro Loco, paraje deshabitado, un destacamento de la policía de Salta, cuyos integrantes prohibieron circular y habitar en la zona a un peón de la finca de su propiedad e impidieron además que su ganado beba en un manantial, lo que causa gran mortandad.

Según el denunciante, el ministro de Gobierno de Salta refirió al juez de instrucción de Metán, que el puesto en cuestión se instaló previa consulta del componente de la comisión de límites de Salta, Sr. Florentino Corne, al fiscal de Estado de Tucumán, Dr. Carlos Fermín Aguilar.

Agrega que la explicación resulta increíble, ya que el Dr. Aguilar "está recusado judicialmente para intervenir en estas cuestiones, por haber actuado en pleitos en favor de las pretensiones de Salta".

Ante la denuncia del contador Toscano, la justicia tucumana ordenó el levantamiento del referido puesto policial, medida de la que cursó oficio al juez de instrucción de Metán.

Se añadió que el Ministerio del Interior enviaría un veedor para informarse de la cuestión limítrofe suscitada.

EL LITORAL

Domingo 24 de octubre de 1971

Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918

Director: Ricbó Caputto — Registro de la propiedad intelectual No. 942.381

SANTA FE Y EL COMERCIO TRASANDINO

Toda la región del noroeste tuvo hasta bien entrada la segunda mitad del siglo anterior un intercambio activo con Chile a través de la cordillera, cuyos comienzos arrancan desde la fundación de Santiago del Estero. Obvio es decir que el tráfico se realizaba en condiciones muy difíciles, ya que las mercaderías se transportaban a lomo de mula y los animales por arreo a través del macizo andino. Como dato ilustrativo del esfuerzo que tal tarea demandaba, como también de la variedad de productos que se comerciaban, cabe recordar que a los vacunos se les colocaba herraduras y que en una oportunidad hasta logró ingresar por esa vía un piano a La Rioja.

Hoy se han abierto nuevas posibilidades para la reanudación de ese comercio, que no sólo se fundan en enunciados oficiales, sino en medidas que ya se han puesto en marcha. Tal es el caso de la prosecución del camino que unirá La Rioja con Copiapó y el puerto de La Caldera, en Chile, que acaba de anunciar el gobierno de la citada provincia andina, para lo cual se han destinado más de 4.000 millones de pesos nacionales. También se anunció la semana pasada la rehabilitación de la antigua aduana de Vinchina, y su inminente traslado a Chilecito, donde convergerán el actual camino de los llanos que pasa por Patquía y el de cornisa que se construirá atravesando el cerro de Velazco, cuyo fin es acortar en la mitad el trayecto con la ciudad capital.

También en Catamarca se están efectuando importantes obras camineras, que ya permiten el tránsito de vehículos en forma permanente por el paso de San Francisco, esperándose la terminación de ciertos trabajos complementarios para asegurar la circulación de camiones pesados. La apertura de este camino ha despertado el optimismo en Santiago del Estero, hoy unido a Catamarca por la ruta de la cuesta del Totoral, por donde se está en vías de mandar a Chile productos hortícolas cuya colocación en la capital federal resulta cada día más difícil.

Si bien en anteriores oportunidades nos hemos referido a las perspectivas que estos caminos y también el de Antofagasta abren a la industria y el comercio, no está de más insistir sobre el tema, teniendo en cuenta la importancia que tienen para la región del litoral y en modo especial para Santa Fe. Sus aspectos no sólo interesan desde el punto de vista del intercambio con Chile, sino también de los demás países americanos de la costa del Pacífico, con los cuales se acortaría en unos 10.000 kilómetros la actual ruta de Magallanes. En lo que hace a la nación trasandina, el transporte por camión evitaría trasbordos, ya que las mercaderías podrían ser despachadas por la aduana local y trasladadas directamente a su lugar de destino. Muchos productos frigoríficos y derivados lácteos podrían alcanzar por esa vía los mercados asiáticos, especialmente Japón, en cuyo caso implicaría un ahorro de alrededor de 15.000 kilómetros de navegación.

El comercio exportador santafesino, que tan activo se ha mostrado en los últimos meses en el orden privado y en la acción gremialista, lo mismo que los industriales cuyas exportaciones a Chile aumentan a diario, encontrarían un ancho campo para la expansión de sus actividades, con las promisorias perspectivas que abren esas rutas. Una acción conjunta de Santa Fe, Entre Ríos y Córdoba, en combinación con La Rioja y Catamarca, frente a las provincias chilenas que se encuentran a la altura de los citados pasos cordilleranos, sería tal vez la forma más indicada para ir sentando las bases de lo que está llamado a ser una gran vía de intercambio comercial y también turístico. Sería, asimismo, la primera ruta interoceánica, cuya importancia se acrecentará cuando se inaugure el puente en construcción sobre el río Uruguay.

Celebración del Día de las Naciones Unidas

"Nosotros los pueblos de las Naciones Unidas" son las palabras iniciales de la Carta del organismo internacional que fuera firmada en San Francisco (Estados Unidos) el 26 de junio de 1945 al concluir la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Organización Internacional, para entrar en vigor el 24 de octubre del mismo año, razón por la cual se ha instituido la celebración anual del "Día de las Naciones Unidas" en la fecha.

Este año se conmemora, entonces, el 26° aniversario de la vigencia del ordenamiento legal de los principios de paz, progreso y justicia de los pueblos nucleados en los 127 estados miembros de la organización que, como señalara el secretario general U Thant en su "Mensaje a la juventud", "somos Uds. y yo y los millones de personas que abrigan la esperanza de un mundo mejor y deben trabajar para darle realidad".

La permanente labor de las Naciones Unidas en favor de los principios básicos de la humanidad, se manifiesta a través de las campañas que realiza directamente o por intermedio de algunas de las 400 organizaciones no gubernamentales internacionales, entre las cuales las entidades que agrupan a los jóvenes ocupan un lugar destacado, asegurando de este modo una continuidad en la acción que hoy llega a la mayoría de los 3.500 millones de personas que habitan el mundo, población que se duplicará para el año 2000 si se mantienen las tasas actuales de crecimiento y que los jóvenes de hoy deberán conducir.

"Los problemas globales de la guerra, el hambre, la ignorancia, la enfermedad y la desesperanza a menudo parecen abrumadores e insolubles. Verdad es que las cifras que empleamos para definirlos dan al futuro sombríos colores. Pero si consideramos cada uno de estos problemas en términos de personas —como oportunidades que deben aprovecharse, talentos que deben emplearse, ideas que deben aplicarse— el triunfo de la esperanza puede convertirse en un triunfo de descubrimiento", sostuvo U Thant en el ya referido mensaje, para concluir: "Unámonos en la ardua tarea de construir un mundo mejor para toda la humanidad".

Dos hitos importantes

Para el año que corre, las Naciones Unidas instituyeron como objetivo la lucha contra el racismo y la discriminación racial, conforme con el contenido de la Convención Internacional sobre la eliminación de todas las formas de discriminación racial, aprobada por la Asamblea General en 1965.

Lamentablemente la acción de las Naciones Unidas y de todos los que luchan por aquel noble objetivo, no han sido suficientes para lograr desterrar el horror de la diferenciación entre los hombres, la vergonzosa segregación y discriminación racial.

Para 1972 el objetivo que nos debe llevar a todos a luchar para su logro es "El medio humano", con la siguiente simple y completa explicación: "El aire y el agua de la tierra circulan universalmente. No respetan fronteras nacionales ni ninguna otra barrera concebida por el hombre. Su protección y pureza nos interesan a todos". Sin lugar a dudas, un problema global que merecerá una atención digna de una humanidad que deben defender su medio de vida, el medio humano.

HOMIMEN nombró nuevas autoridades

Se realizó una reunión de la Asociación Pro Hogar Minorados Mentales (HOMIMEN) que funciona en Vera 2556, donde fue designada la nueva comisión directiva.

Ha quedado integrada por las Sras. Rosalina P. de Pelroten, como presidenta; Catalina D.V. de Berraz Montyn, vicepresidenta; Estela G. de Ferreyra, secretaria; Aurora Venturini de Doldán, prosecretaria; Ubalda M.E. Burgos de Alvarez, secretaria de actas; Juana V. de Stringhini, tesorera; Elisa Vigna, protesorera; Dora Piedrabuena, Laura G. de Papini, Clementina de Tabernig y Francisca de Martinatto, como vocales y los señores Rubén Sperati y Elbio Pedro Díaz síndicos titular y suplente respectivamente.

ACTOS CULTURALES

EXPOSICIONES

Museo Rosa Galisteo de Rodríguez. — II Salón de Grabado con Alcance Nacional. Organiza: Sociedad de Grabadores y Dibujantes Santafesinos. Además, muestra "La nueva geometría de Nedo", del Centro de Arte y Comunicación de Buenos Aires.

Museo Municipal de Artes Visuales. — San Martín 2068. Visitas, por la mañana, de lunes a viernes de 9 a 12; sábados, de 9 a 12.30; por la tarde, todos los días de 17 a 21 (incluyendo feriados); domingos de 17.30 a 21.30. IX Bienal del Litoral y Centro. El 15 de noviembre: 45o. Salón Anual de Artistas Plásticos Santafesinos (pintura, escultura, cerámica, dibujo y grabado).

Cristina R. Petruccelli (xilografías) **y Salvador Massa** (pinturas). — Exposición en la galería de arte del cine Ocean. Organiza: Núcleo Cultural del Mov. de Juventudes.

Jorge Planas Viader. — Exposición "Motivos de la costa", en la escuela técnica Nº 33 de San José del Rincón.

El Galpón, San Martín 1856. — El próximo 30 del cte., a las 20, muestra con xilografías experimentales de Hipólito Vieytes, de Paraná, y grabados-color en metal de la santafesina Elsa Rotman.

Frida de Farías (acuarelas). — Muestra en bulevar Gálvez 840.

Muestra de libros. — En la Biblioteca Pedagógica Sarmiento. Hasta la fecha. Horarios: de 8 a 12 y de 14 a 20.

Exposición de murales. — En el vestíbulo de Correos. Obras de alumnos de escuelas primarias provinciales.

Juana Githa (xilografías). — En la Sala de Barrio de Rep. del Oeste, Av. Freyre 2784.

José Sedlacek (esculturas). — Desde la fecha en la escuela Nº 33 de San José del Rincón. Hasta el 29.

CINE

Cine Club Santa Fe. — El martes a las 19,30 y 22: "No delatarás", de Dassin. En el cine Luxor. Además, cortometraje.

Núcleo Joven del Movimiento de Juventudes. — El 24, a las 19 y a las 21.15, en el cine Ocean: "Fuego de verano", de Tony Richardson. Con debate.

R. P. Ismael Quiles S. J. — El 30, a las 20, en el cine-teatro Santo Tomé, de ésta, sobre: "La influencia del existencialismo y del budismo Zen en la literatura de vanguardia". Organiza: Dirección de Educación y Cultura municipal de Santo Tomé. Auspicia: Fondo Nacional de las Artes.

Eduardo Fayó Dal Molin. — El 28, a las 19.30, en 25 de Mayo 3556, sobre: "Salud y ciencias biológicas".

Benito Sak. — El 29, a las 21, en 4 de Enero 2490, sobre: "Encuentro con las comunidades judías de Europa". Con debate. Organiza: Sdad. Cultural Israelita I. L. Peretz.

TEATRO

Festival de teatros estudiantiles. — El 23, en el cine-teatro Luz y Fuerza. Organiza: Dirección de Extensión Cultural municipal.

Clases alusivas al aniversario de la UNESCO

El 4 de noviembre próximo, se cumplirá el 25o. aniversario de la creación de la UNESCO —Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cooperación— desde cuya sede en París se llevan a cabo campañas de extraordinaria repercusión en todos los países miembros.

En consideración de la importancia de la acción que cumple el organismo y la necesidad de difundir su conocimiento, las autoridades del Servicio Provincial de Enseñanza Privada han resuelto que dicho día se dicten, en los establecimientos de su dependencia, clases alusivas al aniversario y a la obra desarrollada por el organismo.

Donan un terreno en Suardi para erigir un edificio escolar

Por conducto del Ministerio de Educación y Cultura, el Poder Ejecutivo de la provincia dictó un decreto aceptando y agradeciendo la donación de una hectárea de terreno en el distrito Suardi, departamento San Cristóbal, efectuada por el señor Modesto A. Bessone.

La donación, cuya escritura traslativa de dominio será formalizada por la Escribanía de Gobierno, lleva como condición de que en dicho predio sea construida una escuela, cuya creación fuera oportunamente gestionada.

Anuncian el 45° Salón Anual de Artistas Plásticos

El 15 de noviembre próximo, en el Museo Municipal de Artes Visuales, San Martín 2068, se inaugurará el 45° Salón Anual de Pintura, Escultura y Cerámica, Dibujo y Grabado, organizado por Artistas Plásticos Santafesinos, para el cual se admitirán obras hasta el 8 de dicho mes a las 20.

Cada expositor, que debe ser miembro de la entidad mencionada o de alguna de sus filiales, puede concurrir, en cada sección, con un máximo de dos obras, debiendo ser inéditas en salones o muestras de la ciudad de Santa Fe. No serán admitidas las piezas anónimas, copias o reproducciones; las que no tengan marcos; las de alumnos de escuelas de arte y las esculturas de yeso u otros procedimientos precarios.

Al dorso del cuadro y al pie de la escultura deberán constar el nombre y apellido del autor, domicilio, título de la obra, procedimiento, año y precio. A su entrega, juntamente con su voto, cada depositario de la boleta firmada indicará su nombre y apellido, nacionalidad, número de documento, domicilio, biografía artística, título de la obra, procedimiento, medidas, año y precio.

El envío y el retiro de las obras corre por cuenta del artista. Cabe señalar que el reglamento correspondiente puede ser consultado en el nombrado Museo Municipal.

Fue habilitada una exposición de F. de Farías

Una exposición compuesta por veinte acuarelas de Frida de Farías fue inaugurada anoche en la galería de arte del Canal 13 de televisión local, con la asistencia del secretario de Cultura y Acción Social municipal, Arq. Hugo Alvarez; el vicecónsul de Italia, Dr. Marcelo Calimani; la titular de la Asociación Santafesina de Escritores, Dra. Marta Samatán; profesionales, artistas plásticos y amigos de la expositora.

Para abrir la muestra habló el Sr. Alejandro Lamothe expresando sus plácemes por dejarla habilitada y leyendo los telegramas de adhesión, entre ellos uno del gobernador provincial. Señaló que no obstante la vigilante atención de su hogar y de sus obras de servicio, le quedaba tiempo a la artista para perfeccionarse, con finura, en su propia naturaleza. Agregó que hoy mucho se habla de realizaciones y que frente a ese latiguillo Frida opone un macizo bloque de trabajo a la volantería estéril de las palabras que no encuentran en la acción su consecuencia.

Asimismo dijo que en las acuarelas se patentiza mucho de la personalidad de la expositora y que si la imagen humana logra en la muestra trascender es porque la artista ha sido fiel a la vocación de servicio citada y que había elegido un medio adecuado —la acuarela— para perfilar un cuadro de humildad sentida.

Finalmente le deseó rotundo éxito en nombre del Departamento de Promoción de la televisora e hizo votos porque no deje este quehacer y complete su trayectoria artística y humana.

Dictarán un curso sobre cooperativas

Organizado por el Instituto de Cultura Cooperativa y a cargo del licenciado en cooperativas Carlos Etchevarne será dictado en la Biblioteca Central, 9 de Julio 2144, un curso sobre cooperativas y cooperativismo. El curso dará comienzo el lunes próximo a las 17 y continuará el martes 26 a las 16.

Serán considerados los siguientes temas: acercamiento a la idea de cooperativismo; la sociedad cooperativa; orígenes del cooperativismo; clasificación de las cooperativas. El segundo día la exposición versará sobre la esencia de la cooperación y el futuro del movimiento cooperativo.

Las inscripciones se recibirán en el local de la Biblioteca Central, hasta el momento de la iniciación del curso, otorgándose a su finalización certificado de asistencia.

Se recomienda puntualidad invitándose a concurrir a socios del instituto y público en general, como así también a personas e instituciones vinculadas al quehacer cooperativo.

En la nueva sección de la autopista se tenderán 19 puentes

Un total de 19 puentes, que salvarán cursos de aguas, vías ferroviarias y obrarán como distribuidores de tránsito para el acceso a localidades, será construido en la nueva sección de la autopista Santa Fe - Rosario, que en su prolongación hacia el sur y ya en territorio de la provincia de Buenos Aires, empalmará con la ruta nacional 188, a la altura de San Nicolás de los Arroyos.

Tal como informáramos oportunamente, la obra de 59 kilómetros de extensión, ha sido licitada por la Dirección Nacional de Vialidad, habiéndose fijado el 10 de diciembre próximo, como fecha de apertura de las propuestas. El presupuesto oficial fue establecido en pesos 9.098.457.000 moneda nacional.

La primera sección en que ha sido dividido el trabajo, comprenderá desde la ruta 188 (San Nicolás de los Arroyos), hasta el arroyo Pavón, comprende la ejecución de obras básicas, dos calzadas de 7,50 metros de ancho cada una y dos puentes sobre los arroyos Pavón y del Medio. Se harán también cinco puentes distribuidores de tránsito y uno sobre las vías del F. C. Mitre. La segunda sección, comprenderá desde el arroyo Pavón hasta la avenida de circunvalación de Rosario, tendrá el mismo ancho de calzada y contará con tres puentes sobre los arroyos Seco, Frías y Saladillo; siete distribuidores de tránsito y uno sobre vías del F. C. Mitre. El plazo de ejecución de la obra establecido por la licitación, es de 30 meses.

Llaman a concurso para intendente de la Sinfónica local

La Dirección General de Cultura provincial llama a concurso de títulos, antecedentes y oposición para proveer al cargo de intendente de la Orquesta Sinfónica Provincial de Santa Fe.

Hasta el 28 del corriente se recibirán las inscripciones en el local del organismo cultural citado, 4 de Enero 1510, debiendo consignarse que para formalizarlas se requiere ser argentino nativo o naturalizado; haber aprobado el ciclo medio de enseñanza como mínimo; poseer conocimientos generales relativos a la constitución, funcionamiento, repertorio y formas musicales específicas de una orquesta sinfónica; reunir los requisitos exigidos para el ingreso en la administración pública y no hallarse bajo sumario, proceso o investigación administrativa o judicial.

El aspirante que resulte seleccionado deberá residir en la ciudad de Santa Fe o dentro de un radio de 15 kilómetros de ésta.

La aplicación de la ley 19.220 a agentes de bancos oficiales

La Asociación Bancaria, se ha dirigido al ministro de Trabajo y a los presidentes de los bancos oficiales, solicitando la aplicación por extensión de los alcances de la ley 19.220, que dispone un incremento salarial de $ 50, a los trabajadores comprendidos en convenciones colectivas de trabajo.

Señalan la necesidad de bregar por el mantenimiento de un tratamiento igualitario para todos los afiliados de la entidad, sean empleados de bancos particulares u oficiales, postura que consulta el propósito señalado en el artículo 5º de la convención colectiva de trabajo 56/71 y que se ratifica en esta emergencia.

Curso para estudios de inglés en Londres

Para jóvenes mayores de 15 años se otorgan becas de estada en Londres para seguir un curso en el Regent School of English de perfeccionamiento del idioma inglés, instituto reconocido por el Departament of Education and Science.

La beca incluye la estada en una casa de familia debiendo el estudiante abonarse el pasaje de ida y vuelta. Además se organiza una serie de excursiones y de actividades sociales y culturales, y un programa de estudios que comprende conversación, gramática, laboratorio de idiomas, literatura, selección de libros, enjuiciamiento, crítica, lectura y discusión, reseña de autores etc.

Para optar a estos planes de estudios, los interesados deben dirigirse personalmente o por carta a Sarmiento 854 local 14, Rosario, teléfono 44280 en el horario de 16 a 19.

CONMEMORO SU ANIVERSARIO LA FEDERACION DE COOPERADORAS

Conmemoró su 30° aniversario la Federación de Cooperadoras Escolares, realizándose a ese efecto un acto en el local de la escuela Bernardino Rivadavia, donde se entregaron banderas nacionales a numerosos establecimientos educativos, que fueron donadas por la Asociación Mutualista de Empleados Públicos.

Estuvieron presentes todos los integrantes de la Federación de Cooperadoras, y en representación de la Asociación Mutualista, concurrieron el Sr. José Costa, y los Sres. R. Cardona, F. Berutto y R. Nagel, directivos de la entidad.

En representación del Ministerio de Educación y del Consejo de Educación, lo hizo el vocal del Consejo General de Educación, Sr. José Luis Lupis, y también asistieron los directores, y miembros de las cooperadoras de los establecimientos escolares que recibieron las banderas.

En el transcurso del acto, habló en primer término el presidente de la Federación, Sr. Alberto Díaz, haciéndolo luego el Sr. José Costa, por la Asociación Mutualista, y finalmente el vocal del Consejo de Educación, Sr. José Lupis.

El acto contó con la presencia también de representantes gremiales de la Federación del Magisterio y otras entidades docentes.

El surgimiento de una conciencia sobre nuestros recursos hídricos

Con motivo del desarrollo en Paraná de las Terceras Jornadas Nacionales de la Cuenca del Plata dialogamos con el Ing. Herminio Pérez, director nacional de Hidrometeorología, Planeamiento y Proyectos de la Subsecretaría de Recursos Hídricos de la Nación.

Nuestro entrevistado nos manifestó que el suministro hidroeléctrico argentino era insuficiente en relación con el potencial, siendo el de nuestro país el aprovechamiento más bajo de la cuenca. Esa situación se está corrigiendo en la actualidad mediante la construcción de El Chocón, Futaleufú y Cabra Corral, pero aun mediante estas importantes obras solamente se cubrirá el 10% del potencial estimado en unos 30 millones de kilovatios. Actualmente solamente se utiliza el 2% de dicho potencial.

El uso del agua para la producción de energía es el empleo más sano de ese elemento porque no afecta ni su calidad ni su cantidad contrariamente a lo que sucede con el consumo industrial y el riego, que comprometen la oferta de agua. La utilización hidroeléctrica transforma una energía natural renovable y las obras permiten regular las aguas y asegurar la navegabilidad de los tramos. Cabe acotar que mediante el abaratamiento de los costos de transmisión no hay prácticamente límites para cubrir territorialmente el suministro.

Apipé y Salto Grande estarán listos a fines de la presente década o comienzos de la próxima, pero luego deben seguir otras obras tan importantes como éstas y desde ahora debe pensarse en hacerlas. Con relación a Salto Grande, el proyecto se ha terminado y este año se harán las primeras licitaciones de las obras accesorias y caminos. El año que viene las licitaciones comprenderán a la obra en sí. Para Apipé se firmó hace unos días el contrato de estudio de su factibilidad técnico-económica. A este panorama debe sumarse el de las obras ya comenzadas como el Chocón y Atucha, que permitirán satisfacer la demanda hasta el año 1980. En la del 80-90 la Argentina debe incorporar 10 millones más de kilovatios. Por eso la Secretaría de Recursos Hídricos está empeñada en llevar adelante los proyectos que eran solamente ideas y que comprenden zonas del Alto y Medio Paraná y del Alto Uruguay. En el Alto Paraná existe una zona muy propicia ubicada arriba de Apipé donde desde enero se hacen trabajos hidrográficos y de base en general para aprovechamiento del tramo misionero. En junio se firmó un tratado intención con el Paraguay y las leyes ratificatorias están a la firma del presidente Lanusse. Esa obra permitirá un rendimiento del orden de los 7 millones de kilovatios, que significan más que toda la energía total producida en la Argentina actualmente. A principios de 1972 se harán estudios para obras del Paraná Medio. En general es conveniente encarar grandes obras que produzcan mucha energía que es fácil luego de trasladar. Eso es más económico que realizar numerosas obras pequeñas.



El Ing. Herminio Pérez, formula declaraciones a "El Litoral"

Destacó el Ing. Pérez que la Secretaría de Recursos Hídricos tenía por propósito el de fijar un planeamiento unificador de la política hídrica nacional y que se evidenciaba en los últimos años un incremento de la conciencia oficial y técnica y también a nivel popular del problema, lo que era muy importante ya que la Argentina no es un país rico en agua y tiene un déficit general no equilibrado que paulatinamente se iría solucionando.

El acto de clausura

Poco después de mediodía fueron hoy clausuradas las Terceras Jornadas Argentinas de la Cuenca del Plata.

En la ceremonia se informó en primer término sobre las ponencias aprobadas por las 5 comisiones y posteriormente hablaron el presidente de la Comisión Nacional de la Cuenca del Plata, Gral. Roberto Arredondo, y el titular de la comisión organizadora, Dr. Raúl Churruarín.

Luego los delegados fueron agasajados con un almuerzo ofrecido por la Municipalidad, hablando en su transcurso el intendente, Sr. Mario Mathieu.

Alejandro Damianovich

FELIX BARRETO Y LA EVOLUCION CIENTIFICA DE LA HISTORIOGRAFIA

Al referirnos a Félix Barreto estamos haciendo mención a los orígenes de nuestra historiografía provincial. Su nombre se confunde, por la comunión de ideales que sostuviera, con los del Poro. Jacinto R. Viñas, Ramón J. Lassaga, Manuel M. Cervera, Clementino Paredes, precursores todos de la investigación de nuestro pretérito vernáculo y nacional. La existencia de este calificado núcleo intelectual en la primera mitad del presente siglo es una de las causas básicas por las que se encuentra hoy tan avanzada la labor de los estudiosos. Ellos prepararon el campo y brindaron los primeros elementos para que sus hijos continuaran la apasionante empresa de esclarecer el ayer.

Hoy los filósofos de la Historia, con cierta insolencia, suelen esbozar una sonrisa al recordar y releer los trabajos de los historiógrafos como Barreto. Es que esta ciencia ha evolucionado notablemente, y los conceptos entonces aceptados resultan incompletos. Ellos consideran a Barreto, a Viñas o a Paredes como cronistas o archiveros más que como historiadores.

No es ofensivo decir que Lassaga en el siglo pasado, o Barreto en las primeras décadas del actual, fueran meramente datistas y que vivieran enclaustrados junto a los archivos documentales, porque en tales épocas el concepto científico de la investigación historicista era concordante con esa forma de ser. Era por entonces el hecho el objeto principal y todas las energías debían proyectarse al descubrimiento del suceso y a la simple exposición del mismo, dándole con frecuencia matices anecdóticos y haciendo de la historia argentina un conjunto de biografías, cada cual más apasionada.

En el presente, es la estructura el objeto de la historia. Es decir, que al moderno historiador le interesa reflexionar y comprender los hechos del pasado, pero no aisladamente, sino reconstruyendo su interrelación hasta el presente. No resulta científico hacer panegírico a este o aquel prócer, porque a la ciencia le importa el hombre en tanto gravita sobre esa estructura, dejando de lado todo detalle vicioso que no la afecte esencialmente.

Barreto, a lo largo de cuarenta y seis años de labor, desde la aparición de su primer artículo "Sin tema", en 1902, hasta su fallecimiento, ocurrido el 25 de octubre de 1948, brindó valiosos datos y juicios. Más de sesenta artículos, publicados en la prensa de Santa Fe, Rosario, Buenos Aires y Montevideo, constituyen la mayor parte de su obra. Fue autor, además, de "Patriotas santafesinos", aparecido en 1927; "Orígenes de Rosario", y "Homenaje de la Junta de Estudios Históricos de Santa Fe al ilustre pensador don Domingo G. Silva", publicado en 1942. Pero sus "Papeles de Rosas", recopilación de los documentos de este personaje, existentes en el Archivo de Santa Fe, es sin duda la obra que le ha permitido trascender en el tiempo.

A su cargo estuvo la organización del Archivo Histórico de Santa Fe, siendo su primer director; fue miembro correspondiente de la Academia Nacional de la Historia, cofundador de la Junta Provincial de Estudios Históricos y dirigió su revista desde el tomo I (1936) hasta el XVII (1947).

No podemos hablar en tono despectivo de estos primeros investigadores de nuestro medio. Sus aportes nos introducen en la relación de los hechos y en la comprensión de las mencionadas estructuras.

Torpe pretensión sería la de asegurar que la ciencia recién está manifestándose con la obra de quienes han logrado cumplir con el propósito de reconstruir estructuras y transmitir, por medio de una síntesis apropiada, el porqué de las realidades actuales. De ser cierta tal aseveración, resultaría que todas las investigaciones anteriores no fueron más que esfuerzos por rescatar datos específicos del rico filón de los archivos. La verdad en torno a estas conjeturas es que la ciencia nació con esas primeras recopilaciones documentales del siglo XIX, llamado con justicia el siglo de la historia, y que luego, como todas las restantes, fue afecta al cambio y a la renovación. De esta forma resulta ser Pedro De Angelis el fundador de la historia como ciencia en la Argentina, aunque su obra fuera extremadamente datista y biográfica, puesto que en ello consistía el cientificismo en aquellos momentos.

Refiriéndose a la aparición de ciertas actas capitulares en el Archivo de Santa Fe, que arrojaban luz sobre los orígenes de Rosario, escribía Martiniano Leguizamón al director del diario "La Nación": "Es digna de encomio esta exhumación de tan interesantes documentos coloniales inéditos del Archivo de Santa Fe, que debemos a la diligente actividad de su actual archivero (Barreto), poniéndolos al alcance de los estudiosos del pasado argentino para ilustrar un episodio de la vida nacional. Esa es la labor proveechosa que incumbe a los encargados de nuestros archivos...". Según este criterio "datista", parecía importar más saber si el viejo fuerte del Rosario fue construido en 1725 ó 1726 que desentrañar los orígenes de los problemas contemporáneos, respuesta que podía surgir tras una madurada síntesis de muchas de sus propias indagaciones.

Decía Barreto en "Patriotas santafesinos": "A medida que se remueven los volúmenes y legajos depositados en los archivos y que contienen la documentación histórica que hará plena luz sobre los hombres y las cosas del pasado, van surgiendo las figuras de relieve de los tiempos heroicos".

El moderno historiador, si bien no debe limitarse a la producción "datista", tampoco deberá dejar de lado la determinación de los sucesos en el tiempo y el espacio, así como la correcta enumeración de sus protagonistas, siempre y cuando sirva para ilustrar una obra más profunda como es la de reconstruir por medio de los testimonios arrojados por las sucesivas realidades la estructura histórica nacional, relacionándola debidamente con la sudamericana y extendiendo sus ramificaciones intercontinentales.

UNIVERSITARIAS

Reanudaron cursos de perfeccionamiento en Ingeniería Química

En la Facultad de Ingeniería Química se reanudó el dictado de los cursos de perfeccionamiento de acuerdo con el siguiente ordenamiento: "Series y su aplicación a la resolución de ecuaciones diferenciales", los viernes a las 9 y "Cálculos numéricos", los sábados a las 8,30.

Al mismo tiempo se recuerda que las fechas de exámenes de los cursos especiales ya dictados, son las siguientes: "Curso de diseño estadístico de experiencias y análisis estadístico de resultados experimentales", 27 de octubre y 10 de noviembre y "Fenómenos de transporte I", el 29 de octubre y 19 de noviembre.

Cargo de auxiliar

La cátedra de Química Analítica Instrumental de la Facultad de Ingeniería Química llama a concurso de antecedentes y oposición, para la provisión interina de un cargo de auxiliar de docencia investigación, 2da. categoría.

Los interesados deberán formular su inscripción en la división Mesa de Entradas, hasta el 27 del actual inclusive, en el horario de 8 a 12.

Ciencias Jurídicas

Jurado de un concurso. — El Dr. Miguel Angel Rosas Lichtschein, profesor de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad Nacional del Litoral, ha sido designado como miembro titular del tribunal de concurso para la cátedra de Derecho Procesal Penal, en la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales de la Universidad Nacional de Córdoba.

Integran, además, el jurado, los Dres. Alfredo Vélez Mariconde y Lino Enrique Palacio.

Sobre las comunidades judías europeas habrá una disertación el 29

El periodista Benito Sak disertará el 29 del corriente, a las 21, en el local de la Sociedad Cultural Israelita "I. L. Peretz", 4 de Enero 2490, en un acto que forma parte del programa conmemorativo del aniversario de fundación de la entidad.

En la oportunidad el Sr. Sak abordará el tema "Encuentro con las comunidades judías en Europa", desarrollándose después un debate libre.

Sesionará mañana el Congreso Nacional de la Agrimensura

Comenzó en la fecha en el local de la Asociación de Agrimensores de Santa Fe, San Martín 3067, la recepción de delegados y entrega de credenciales a los participantes del Primer Congreso Latinoamericano y Cuarto Congreso Nacional de la Agrimensura.

El acto inaugural se realizará mañana a las 10.30, en el local del Palacio Legislativo; a las 11.30, se elegirán las autoridades del Congreso; de 16.30 a 20.30, constitución y reunión de comisiones y a las 21, inauguración de la "Expo Agrim 1971" en el salón municipal pasaje Falucho entre 25 de Mayo y Rivadavia.

El martes a las 8.30, reunión de comisiones; a las 10, asamblea general ordinaria de la Federación Latinoamericana de Agrimensores; por la tarde a las 16,30, reunión de comisiones.

El congreso proseguirá sesionando hasta el próximo domingo 31 del corriente.

La comisión organizadora del Congreso, perteneciente a la Asociación de Agrimensores de Santa Fe, informó que el tema del mismo será "El Catastro", en la administración Pública, en el libre ejercicio profesional y en la educación.

Se oponen jubilados a la revaluación de inmuebles municipal

El Centro pro Jubilación Móvil ha dado a conocer un comunicado "frente al grave problema que ha de plantearse a centenares de sus asociados de hacerse efectivo el anuncio de una nueva revaluación por parte del Departamento ejecutivo municipal a los inmuebles dentro del ámbito comunal y de los distritos de La Guardia, Colastiné y San José del Rincón".

Señala la entidad que los aumentos en la mayoría de los casos podrían llegar al 500 por ciento sobre la tasa actual, y que "la mayoría de los pasivos, que son miles, no cuentan con otros recursos que sus modestas jubilaciones, por lo que no podrán hacer frente al aumento, encontrándose en la misma situación la gran mayoría de la población".

Agregan que "se debe tener en cuenta que desde el año 1966 a la fecha, la tasa municipal se ha incrementado en más de cien por ciento pues una modesta vivienda fuera del perímetro de bulevares, pagaba en ese año 4.956 pesos y ahora llega a 11.308 pesos; y que el gobierno de la provincia hace pocos años procedió a una revaluación de la propiedad en todo el territorio, el que la Municipalidad toma de base para establecer el monto de la tasa".

Por lo expresado, la entidad "resuelve adherir al movimiento ya iniciado o al que inicien las fuerzas vivas y asociaciones vecinales, para recabar por todos los medios que correspondan, se eviten las graves consecuencias en el orden económico para miles de hogares que produciría tan incolsulto como inoportuno propósito".

Dispusieron también enviar copia del comunicado y la resolución al presidente de la Nación y al gobernador de la provincia.



Lucidos contornos alcanzó la 4ª Fiesta Nacional del Caballo en San Cristóbal

La jornada central de la Cuarta Fiesta Nacional del Caballo en la ciudad de San Cristóbal congregó ayer sábado una concurrencia entusiasta a la par que numerosa que brindó [illegible] digno al evento que tuvo diversas manifestaciones de interés con la asistencia del gobernador de la provincia y del ministro de Agricultura y Ganadería de la Nación que puso la nota justa de la relevancia acordada a la zona en cuanto a ganado equino se refiere, importancia ya conquistada en anteriores manifestaciones y que en la presente se vio confirmada con la concurrencia de los generales Rodríguez y Samaniego del ejército paraguayo que fueron destacados para conocer de cerca la importancia de la muestra y para la adquisición de ejemplares para la remonta del vecino país.

Llegada del Sr. Di Rocco

A las 11.50 llegó al Aero Club de la ciudad de San Cristóbal el avión en que viajaba el ministro de Agricultura y Ganadería Sr. Antonio A. Di Rocco acompañado por su secretario privado Juan José Aguirre del Castillo y del jefe de prensa del ministerio señor L. Ferrari.

Lo esperaban en el campo de aviación el ministro de Agricultura y Ganadería de la provincia doctor Horacio C. Cursack, el subsecretario Ing. Ag. Carlos M. Ordano, el intendente señor Gustavo Gutscher, el presidente de la Sociedad Rural señor Raynaldo Lagger y otros funcionarios.

Desde el Aero Club la comitiva se trasladó hasta la municipalidad donde el ministro fue saludado por el director del Banco Provincial, casa Santa Fe, señor Luis M. Guinle; el inspector general de SELSA en la provincia doctor Santiago Scully; el jefe zonal de policía señor Italo Arteaga; el cura párroco presbítero Guillermo Brabander; el presidente de la Confederación de Asociaciones Rurales del Centro y Litoral Oeste señor José Fernández Cervantes, el gerente local del Banco Provincial señor Héctor Romero y otros.

Una prolongada reunión informal se efectuó en el despacho del intendente conversándose de diversos tópicos referidos al tema agropecuario.

El ministro Di Rocco acordó una audiencia a la directora del Instituto Agrotécnico profesora E. Fioramonti, acompañada por un grupo de colaboradores. Solicitaron al ministro un subsidio para la prosecución de obras, pedido que fue favorablemente atendido.

El gobernador de la provincia, Gral. de Div. (RE) Guillermo Sánchez Almeyra; los ministros de Agricultura y Ganadería de la Nación y de la provincia, Sr. Antonio Di Rocco y Dr. Horacio Cursack, y otras autoridades, siguen atentamente el desarrollo de los actos

En la Soc. Rural

Interin, se cumplían en las instalaciones de la Rural y ante un público entusiasta, las tareas de los jurados, y se hicieron conocer los veredictos siguientes:

Equinos machos: tipo silla: campeón: cabaña El Chañaral, de sucesión Antonio Ruiz Saralegui, que obtuvo también el reservado campeón.

Hembras tipo silla: campeón, un producto de la cabaña La Florencia, de la sucesión Alfredo Cabeza.

Reservado campeón: a un producto de la cabaña San Francisco, de América Mayoraz de la Torre.

Campeón mular: a un producto de la cabaña La Florencia, de suc. A. Cabeza.

Reservado: a un producto de la cabaña El Chañaral.

Premio conjunto machos tipo silla: Fue adjudicado a productos presentados por la cabaña El Chañaral, de la sucesión Ruiz Saralegui.

2o. premio: a un conjunto presentado por la cabaña Sta. Eugenia, de Manuel A. Brunel.

Premio Dirección de Remonta y Veterinaria: Al mejor conjunto de ejemplares hembras, a productos presentados por la cabaña La Florencia, de la sucesión Cabeza.

Premio Asociación Criadores Caballo Criollo: Primer premio ejemplares machos a un producto de La Lucila, que también obtuvo igual galardón con un producto hembra.

Premio Asociación Fomento Equino: Primer premio, a un producto de la cabaña El Chañaral. 2o. y 3o., a productos de La Lucila.

Yeguas: primer premio y segundo a ejemplares de La Lucila.

La mejor cabeza: Este premio fue discernido a un producto del expositor Pedro [illegible].

Adquisiciones de la Dirección de Remonta: La comisión de la Dirección de Remonta y Veterinaria, presidida por el coronel Rubén Escudero adquirió productos yeguarizos por valor de 10 millones 160.000 pesos nacionales y productos mulares por valor de 3.000.000 de pesos nacionales.

El almuerzo en la rural: A las [illegible] se sirvió el almuerzo que congregó [illegible] de quinientos comensales.

La cabecera fue ocupada por el ministro Di Rocco, el ministro Cursack, el subsecretario Ordano, el presidente de la rural señor Lagger, el intendente señor Gutscher, los generales Rodríguez y Samaniego y el vice presidente de la Rural doctor Francisco Mayoraz.

Los discursos

El doctor Mayoraz dio la bienvenida al ministro Di Rocco y al doctor Cursack, y señaló la importancia de la fiesta nacional del caballo en sus múltiples facetas, destacando algunos conceptos relacionados con la disminución de la producción por la incidencia de la mecanización de medios en el ejército y por los precios, expresando el anhelo de que los productores estén representados en la Comisión de Remonta.

Después habló el coronel Escudé quien se refirió al fomento de la raza caballar, objetivo principal de la Comisión que preside, destacando la importancia que adquiere la acción de fomento.

El ministro de Agricultura y Ganadería de la provincia doctor Cursack habló enseguida y luego lo hizo el titular del ramo en el orden nacional.

El discurso de Di Rocco

El ministro de Agricultura y Ganadería, dijo que es improbable que se pueda prescindir del caballo en las tareas rurales, militares y deportivas, al dejar inaugurada la Cuarta Fiesta Nacional del Caballo y la 28a. Exposición Regional de Equinos, realizada en esta ciudad.

San Cristóbal es una zona caracterizada por la crianza regular del yeguarizo, circunstancia que el ministro [illegible].

Dijo que si bien ha caído verticalmente la existencia de yeguarizos y equinos en general, como consecuencia del proceso de mecanización —cuyo avance no puede detenerse— "esta sensible reducción ha actuado en beneficio del factor cualitativo, que debe ser nuestra meta, clara y definida, de aquí en adelante", puntualizó.

Añadió que la Argentina dispone de regiones y condiciones aptas para explotación rentable en la cría del caballo y que en estos tiempos se impone la crianza de definidos tipos y razas de demostrada aptitud para sus más relevantes utilizaciones actuales.

"Entre ellas, cabe consignar a la producción de caballos de trabajo, que repito, siguen siendo una necesidad en el sector agropecuario", expresó.

"También la de animales de armas para su utilización por nuestro Ejército y Gendarmería y la de caballos para la práctica de los deportes ecuestres, en relación a las cuales, pasando desde el pura sangre de carrera, hasta las altas mestizaciones que demandan otras actividades hípicas, nuestro país, no sólo ve dimensionarse a la demanda interna, sino también a la externa, lo que señala una perspectiva favorable en la afluencia de mayores divisas", concluyó.

Llegada del gobernador

Mientras se realizaba la entrega de los premios a los cabañeros propietarios de los productos ganadores de las diversas categorías, las autoridades se trasladaron al campo de aviación para recibir al gobernador de la provincia que viajaba en avión procedente de la localidad de Casas, en el departamento San Martín.

Esperaron al gobernador que llegó acompañado por el Director General de Ceremonial, Sr. Pedro Pablo Puggioni; el subsecretario, Sr. Ordano; el intendente municipal, el presidente de la Rural, el secretario de la comuna, Sr. Julio González, y otras personas.

Los desfiles

El intendente Gutscher inició el acto izando la bandera, y en seguida la banda de la "Escuadra Azul" de la Policía Federal hizo oír el Himno.

Desfilaron a continuación, entre los frecuentes aplausos del público, las amazonas, aspirantes a reina, los productos premiados, carruajes antiguos de varios tipos y variados equipos.

Un espectáculo que fue digno broche de la jornada brindó la "Escuadra Azul" de la Policía Federal.

Se sucedieron diversas maniobras de conjunto y ejercicios personales, y la audacia la seguridad, el estilo del jinete suscitaron el espontáneo aplauso —frecuentemente ovación— que premiaron el esfuerzo cumplido.

Terminada esta faz del espectáculo, el gobernador y el ministro Di Rocco fueron invitados a entregar plaquetas al jefe de la Escuadra Azul, habiendo recibido previamente los mismos, a su vez, una hermosa plaqueta con una cabeza de bronce con el motivo de la fiesta. Después el intendente entregó plaquetas con el escudo de la ciudad a los jefes de la Escuadra Azul; el gobernador entregó una plaqueta al coronel Escudé y otra al general Andrés Rodríguez del ejército paraguayo.

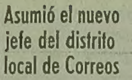
Poco después de las 18, el general Sánchez Almeyra y el ministro Di Rocco pusieron fin a su permanencia en San Cristóbal.

Los festejos por los 90 años de Rafaela culminan en la fecha

Culminan en la fecha los actos de celebración de la Semana de Rafaela, con el festejo del Santo Patrono y del 90º aniversario de la fundación de la ciudad.

Los actos que fueron organizados por la Municipalidad de esa ciudad, comenzaron el sábado 16 del corriente, con la inaguración de competencias deportivas, entregas de viviendas, inaguración de una exposición y otras actividades sociales.

Los festejos continuaron durante toda la semana y finalizaron hoy con el desarrollo del siguiente programa: a las [illegible], misa; a las 9 concurso de tiro en el autódromo; a las 10, misa; a las 10.45, homenaje de la ciudad a Guillermo Lehmann; a las 11, inauguración de viviendas; a las 16 partido de fútbol entre los equipos de Boca Juniors y Atlético; a las 18, procesión; a las 19.30, iluminación de Aristóbulo del Valle; a las 20, actos populares en la Avda. Santa Fe, con la elección de la Reina de Rafaela 1971, y finalmente presentación de la Comparsa Marumba.



Asumió el nuevo jefe del distrito local de Correos

El subsecretario de Comunicaciones de la Nación, coronel (RE) Oscar Mario Desimone, puso en posesión en las últimas horas de la tarde de ayer, al nuevo jefe del 5o. Distrito de Correos y Telecomunicaciones con asiento en esta capital, Sr. José Antonio Colombo.

En breve conversación con un cronista de este diario, el alto funcionario nacional señaló que, con referencia a la provincia de Santa Fe, estaba en plena ejecución un vasto plan de infraestructura, destinado a dotar de modernos y confortables locales a las dependencias postales. Dijo que esas obras tienen por destinatarias varias ciudades y numerosas localidades del interior, entre las que mencionó a Alcorta, Cañada Rosquín, Carcarañá, Coronda, El Trébol, Juncal, San José de la Esquina, Teodelina y Tostado todas las cuales se hallan en plena ejecución, mientras que el curso de este año se licitarán las correspondientes a Avellaneda, Barrancas, Berabevú, Bombal, Bouquet, Diego de Alvear, Florencia, Roldán, San Jerónimo Norte, San Jorge, Susana, Tortugas, Villa Gobernador Gálvez y Villa Trinidad.

El Cnel. Desimone, quien regresó a la capital federal inmediatamente después de concluido el acto, expresó también al cronista que se está en plena modernización de elementos para el trabajo postal, con la incorporación de nuevas máquinas para franqueo, como así otras tendientes a un más efectivo y racional cumplimiento de las tareas.

FECHAS SANTAFESINAS

24 DE OCTUBRE

1861 - Renuncian las autoridades de la ciudad de Rosario en virtud de los acontecimientos originados por la batalla de Pavón, en la que el general Mitre derrota al general Urquiza, nombrándose a don Luis Lamas jefe político y presidente de la Municipalidad de Rosario.

1864 - Nace en Santa Fe el doctor y matemático Marcial R. Candioti, profesor de la Universidad de Buenos Aires. Un libro de álgebra del que es autor, está considerado como uno de los más leídos de la Biblioteca Nacional.

1867 - El gobierno de la provincia "convoca a los vecinos de la colonia San Carlos para el domingo 27 del actual, con el objeto de elegir cuatro miembros en propiedad y dos suplentes para componer el cuerpo municipal".

1881 - El colonizador don Guillermo Lehmann, con la colaboración de Atallva Roca, Manuel Quintana, Félix de Eguzquiza y otros funda la colonia Rafaela en el día de San Rafael Arcángel, en una extensión de 9.860 cuadras dividida en 448 concesiones.

1921 - Aparece en Rafaela el diario "La Opinión" importante órgano de la prensa fundado por don Leopoldo J. López y administrado por don Santos N. Buffelli.

1926 - Se realizan en el teatro "Vittorio Emmanuele II", de Rafaela, los juegos florales conmemorativos, correspondiéndole la flor natural a "Canto al pino de San Lorenzo", por la señorita Leonor Muñoz.

1950 - Se inaugura en la ciudad de Rafaela el monumento ecuestre al general don José de San Martín.

1964 - Por disposición gubernamental, a la localidad de Jobson-Vera se le da el nombre de "Vera". Por la misma ley, a la población Luis D'Abreu se la denomina "Calchaquí" y a la colonia Ella, "Malabrigo".

Fue inaugurada la sede de la Unión Obrera Metalúrgica



Un aspecto de la numerosa concurrencia a la cena con que fue celebrada la inauguración del nuevo edificio

Con un acto que se cumplió de acuerdo con lo anunciado y que se inició con una hora de atraso, es decir, a las 20, cuando llegó al lugar el secretario general de la Confederación General del Trabajo, Sr. José Rucci, fue inaugurada la sede social y gremial de la Unión Obrera Metalúrgica, seccional Santa Fe, que lleva el nombre de Augusto Timoteo Vandor.

El dirigente cegetista llegó a la sede gremial flanqueado por dos acompañantes suyos, ampliamente conocidos en los medios deportivos y, especialmente, en el pugilístico: Ricardo Calicchio y Rafael Merentino. Breves minutos después de su arribo —a nuestra ciudad lo había hecho alrededor de las 17, alojándose en seguida en un hotel de calle Suipacha— la señora Elida Curone de Vandor dejó habilitado el local con el corte de la cinta que lucía los colores patrios, e inmediatamente procedió a descubrir un busto de su esposo, ubicado cerca de la puerta principal de acceso al edificio, culminando la breve ceremonia con un minuto de silencio.

Mientras tanto, el público que se hallaba en la calle 9 de Julio desde casi un par de horas antes de la anunciada para iniciarse el acto, pugnaba por ingresar a la sede sindical, sin advertir que a pocos metros del acceso se cumplían las ceremonias preliminares. Luego de ellas, los dirigentes sindicales encabezados por Rucci, Pennissi, Messa, Miguel, etc., se dirigieron hacia el amplio patio de la finca, donde se procedió a arriar la bandera nacional. Seguidamente se efectuó la bendición de las instalaciones, que estuvo a cargo del sacerdote José M. Serra.

Himno Nacional y marcha peronista

En el sector norte del amplio patio descubierto, en un mural se destacaban las siglas U.O.M. y C.G.T. y la frase "Bienvenidos a la Unión Obrera Metalúrgica, seccional Santa Fe". Dos afiches de Eva Perón, el escudo peronista y una fotografía a Augusto Timoteo Vandor completaban su estructura. La concurrencia coreó primero las estrofas del Himno Nacional y luego la marcha "Los muchachos peronistas", al compás de sendas versiones grabadas difundidas por los altavoces.

Bienvenida de Pennissi

Alfredo Pennissi, secretario de la seccional local de la Unión Obrera Metalúrgica, habló en primer término, dándole la bienvenida a los dirigentes de la central obrera y de la seccional Capital Federal de la organización metalúrgica, expresando posteriormente que "esta sede ha sido realizada para que, juntos, los trabajadores logremos una patria justa, libre y soberana". Recordó luego los primeros pasos dados por la entidad y la contribución que había prestado el desaparecido dirigente Juan Pedro Moltier, agregando "que esta obra que hemos construido nosotros, es lo que no es capaz de realizar el gobierno para mitigar el dolor del pueblo".

Palabras de G. Puchetta

En nombre del cuerpo de delegados de la seccional local de la U.O.M. habló a continuación el señor Gabino Puchetta, quien destacó que con la inauguración se cumplía un sueño largamente acariciado por Augusto Timoteo Vandor.

De Ricardo Otero

Habló posteriormente el señor Ricardo Otero, miembro de la comisión de homenaje al dirigente gremialista desaparecido, diciendo en primer término que "el crimen de Vandor sigue en la impunidad, en tanto que los culpables continúan libres. La U.O.M. luchará, sin conceder paz ni sosiego a los responsables, para que se llegue al esclarecimiento total del inútil crimen".

De Oscar Messa

Habló también el titular de la regional local de la C.G.T., Sr. Oscar Messa. Entre otros breves conceptos, dijo que "todo el país conoce la campaña que se hizo en todos los órganos periodísticos para difamar al compañero Vandor".

De Lorenzo Miguel

El señor Lorenzo Miguel, secretario nacional y titular del consejo directivo de la U.O.M. habló en penúltimo término, expresando que "Vandor es sinónimo de Perón, de compañerismo y de lealtad". Más adelante señaló que el aporte que realizaban los afiliados al gremio, volvía a ellos materializado en obras de positivo beneficio para toda la familia metalúrgica.

Conceptos de José Rucci

El último orador fue el secretario general de la Confederación General del Trabajo, señor José Rucci, quien tras decir que se hallaba en Santa Fe por dos razones. . . ., debió suspender su alocución por falta de energía eléctrica en el sistema de transmisión, que se prolongó por cinco minutos. Superado el inconveniente, Rucci, que habló durante largos minutos ante un auditorio expectante, dijo que "es importante vertir conceptos acerca de la C.G.T. y el movimiento peronista. Cuando hay unidad, todo es posible, pero es importante tener en cuenta que a veces mentes distorsionadas escriben la palabra unidad para cometer luego sus porquerías".

Señaló después que "en 1970 declaramos que el movimiento peronista se nutre de la clase trabajadora y por eso dijimos también que la CGT es peronista y está al servicio del movimiento peronista. Cuando así lo decimos, no valen las especulaciones; el movimiento peronista no es un partido político, sino un movimiento revolucionario. Nadie puede escapar a la responsabilidad histórica que demanda el futuro del país. Ya nadie podrá lavarse las manos en este proceso. Cada uno debe asumir la responsabilidad que le indica la historia. Este es un proceso que nadie lo detendrá, porque contamos con Perón, que regó el país de felicidad".

Agregó más adelante: "Tenemos que tener muy en cuenta esto: desechar todo factor pernicioso que atente contra la unidad. No defender a los dirigentes, sino a las organizaciones y debemos tener valor para echar a dirigentes que no sepan actuar en defensa de nuestros postulados". Luego hizo referencia a su reciente entrevista con Perón, señalando que "el general quiere unidad y solidaridad. Perón quiere las 62 Organizaciones unidas como instrumento vital para la lucha peronista".

Dijo después que "el gobierno tiene dos alternativas: respetar la voluntad del pueblo o volcarse hacia los intereses oscuros que están contra él mismo y el país. El pueblo quiere que se termine con la serie de gobiernos que nadie ha elegido y no representan a nadie. Que no se olviden que tenemos en nuestras espaldas 17 años de padecimientos, pero también poseemos una firme voluntad de lucha".

La cena

Con una cena que congregó aproximadamente a 4.300 personas, servida en dependencias del Garaje Oficial de la provincia, 25 de Mayo y Salta, culminaron los actos organizados con motivo de la inauguración del nuevo local de la seccional Santa Fe, de la Unión Obrera Metalúrgica. La reunión, que fue animada por diversos números artísticos, se prolongó hasta las primeras horas de la madrugada de hoy.

No hubo discursos, transcurriendo la reunión en un clima de cordialidad y franca animación.

Al culminar la cena, se hizo entrega de medallas recordativas a los ex secretarios generales de la seccional Santa Fe de la UOM, señores Felipe González, Alfonso Barrera y José Notaro. Se dio lectura también a un telegrama enviado por el delegado personal del ex presidente Juan Domingo Perón, señor Jorge Daniel Paladino, quien señaló que compromisos contraídos con anterioridad le habían impedido estar presente. En varias oportunidades los asistentes entonaron conocidos cánticos peronistas que fueron subrayados por nutridos aplausos.

el balcón

COMO ayer, las abriré de par en par aunque Jorge reviente. No dejaré que las arañas meticulosas desparramen su tela ingrácida sobre las persianas de metal. Que Jorge siga en la otra pieza desbarrancado en esa cama que, de tanto estarlo, ya tiene forma de persona.

Pararme en la puerta de su dormitorio, si así se lo puede llamar, y mirarlo inmóvil, es acordarme de cuando nos sentábamos con los brazos apoyados en la baranda del balcón y la quijada en las manos con nuestras caras frías, concluidas, viendo pasar a los que pasaban; a los que a veces se asustaban al descubrirnos entre las sombras; especialmente adentro de la sombra redonda de la planta de naranja que taponaba la boca del balcón. ¡Pobre Jorge! Pensar que de repente, sin decir palabra va, palabra viene, se tumbó como un pajarito hacia el otro lado de la silla que lo sentaba. Doblado. Quedó doblado hasta hoy, hasta siempre.

* * *

¿Se habrá dado cuenta Jorge de las pasadas que me hacía Alejandro? ¿Habrá adivinado alguna vez que al sentir aquellos pasos todas las noches raspando nuestro balcón (eran inconfundibles) yo quedaba sin respiración y temblando. ¿Se habrá dado cuenta de que una vez, al verlo venir con todo su cuerpo ilimitado, su andar de animal joven, yo tosí? De qué otra manera hubiera podido hacerle notar que yo estaba sentada allí, oscurecida, esperándolo desde siempre...

* * *

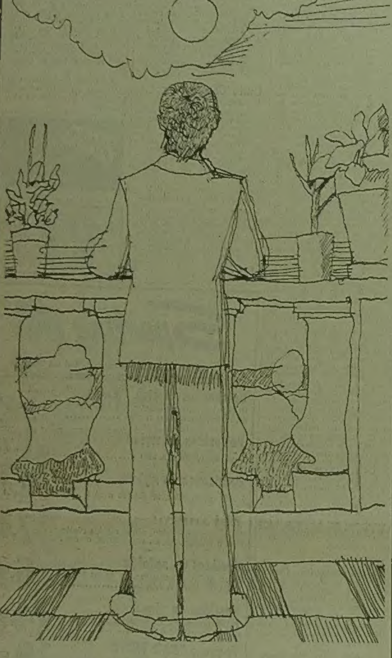
Jorge insistía con que la planta parecía haber sido puesta a propósito.

No olvido que la mañana que salió dispuesto a arrancarla, lo corrí por toda la casa. Soltó el hacha de golpe cuando sintió que mis dientes se le clavaban en la espalda. El hacha no pegó en el suelo primero, sino en su pie, apenas cubierto por una zapatilla de paño. Aunque no fue para tanto, me sirvió para asustarlo:

—¿Viste? —le dije—. Dios te castigó. Las plantas son de Dios.

Y Alejandro, ¿de quién es. De quién es no sé, pero de quién va a ser, al menos por una noche, estoy segura; aunque aún no conozca mi cara ni sospeche el despilfarro en mis ojos cuando se detiene a conversar conmigo sin alcanzar a verme por esta oscuridad inventada, por esas persianas cómplices que, entornadas con astucia, apenas dejan salir mi voz suave, tímida.

No me cuesta recordar que la primera vez fue así: Jorge y yo apoyados en la baranda del balcón, como siempre. De pronto sentí que venían pasos por la mitad de la cuadra. Estiré un poco la cabeza y lo vi venir con sus piernas repletas metidas en pantalón gris y la camisa blanca apretando su piel fuerte, sinuosa. Yo tosí. Entonces se dio vuelta de golpe y me descubrió como una sombra más. Me quedé viéndolo, pero algo de Alejandro ya había quedado para siempre en el balcón. A partir de esa noche, estar cerca de Jorge comenzó a resultarme un espanto. Algo así como la imposibilidad de reprimir la repulsión de sus piernas mínimas, la lejanía de sus brazos inservibles. Pienso: ¿Cómo es posible que una vez haya podido enamorarme de un hombre sin hombre, de una estafa, de una persistente estafa que ya estaba durando demasiado?



Hoy quedó en venir Alejandro. No entrará por la puerta; le diré que salte, (siempre lo he soñado saltando y después, demoliéndome). Si quiere prender la luz, jamás. Le explicaré que en la otra pieza está mi marido postrado y final; que para no despertar sospechas es mejor quedar así. Así, entre la sombra de la naranja que me ayuda desde afuera y la del comedor oscuro (más oscurecido por los trapos negros que colgué de las banderolas para que ni una tira de luz se filtre), estaré más tranquila. De mí, sólo conocerá lo único que conservo a través de los años: mi voz ronca, pero suave, tímida y hasta inexplicablemente fresca.

Por fin ha pasado el suplicio del delineador negro (el pincel se traba como siempre, más que siempre al cruzar las interminables grietas que trepan a mis ojos); el lápiz de labios ya ha encontrado esta boca mía que ni siquiera es, por lejana y hundida. Pronto no tendré más que arrimarme a la persiana, sentir sus pasos, inventarme. Me digo para mí misma: "ánimo belleza" que ya están sus pies apoyándose en las volutas de hierro de mi único balcón para dar el salto, el gran salto hacia mi desperdicio definitivo.

osvaldo fasolo

Dibujo RICHARD PAUTASSO

Para "EL LITORAL" — TUCUMAN

peter handke: la literatura es romántica

Peter Handke, nacido en 1942, es de los autores jóvenes de Alemania el que registra el más rápido ascenso al "establishment literario". Su carrera, iniciada en 1966 con la publicación de su primera novela, debe la resonancia a sus obras de teatro y su participación en 1966 en las jornadas del "Grupo 47" en Princeton. En esa oportunidad presentó Handke su trabajo teórético "La literatura es romántica" en el cual se declaraba en contra de la literatura comprometida, significándole ello críticas izquierdistas, no obstante haberse proclamado marxista (de observancia liberal).

Para Peter Handke la literatura comprometida no existe; el concepto es un contrasentido en sí mismo. Hay personas comprometidas pero no escritores comprometidos. El concepto "engagement" (compromiso) es político. Se podría emplear a lo sumo en escritores políticos, que no son escritores en el sentido de la palabra, sino políticos que escriben lo que quieren decir.

En tal trabajo Peter Handke comienza con un análisis del concepto "engagement", el cual designa una acción, una decisión de la voluntad en querer un cambio, y precisamente un cambio de una forma de sociedad individualista, liberal, capitalista en una forma de sociedad universal, socialista, totalitaria. De la misma forma reflexiva del verbo "comprometerse" surge a luz el verdadero significado de la palabra acción voluntaria y libre, un activo "unirse" y no un pasivo "estar unido". "El significado de una palabra es su uso en la lengua" (Wittgenstein), y en la lengua la palabra "engagement" designa una actitud voluntaria, libre y activa ante situaciones sociales dadas y, en este concepto, está también implicada la intención de cambiar tales situaciones sociales. Toda definición propia como la de Heinrich Boll al afirmar que todo escritor, quiera o no, está necesariamente comprometido por las relaciones sociales en que vive, coadyuva a un embrollo conceptual que no conduce sino a un vacío, a un campo aconceptual. Comprometerse no es estado pasivo sino una actitud. Comprometerse es actuar.

El supuesto del "comprometerse" es el reconocimiento de un determinado concepto del mundo en el cual todo aparece ordenado, pero que en el momento de formarse tal imagen, aun aparece en desorden, o en falso orden. El concepto de mundo no está realizado todavía, real es el otro, el falso concepto. "El concepto del mundo de quien se compromete es utópico" (Das Weltbild dessen, der sich engagiert ist ein utopisches).

Según Sartre, el escritor comprometido descubre el concepto falso del mundo y con ello da los indicios para el cambio. A esto Handke le contrapone que cada concepto del mundo es normativo, o sea que consiste en valores, no en cosas ni hechos y consecuentemente ese descubrir del falso concepto del mundo debe ser también normativo, valorativo. Por lo tanto, quien se compromete no muestra de ninguna manera al mundo "tal cual es" (Sartre) sino que lo muestra como él opina que no debería ser, y como él opina que no debería ser. No muestra al mundo sino a una imagen valorativa del mismo. "El concepto del mundo de quien se compromete no es ontológico, no es un concepto de lo que es, sino de lo que debería ser". *Quien se compromete no observa cosas y hechos que él desearía cambiar por otros preceptos. Quien se compromete trata con sistemas de valores que él llama falsos y que desearía cambiar, reemplazar, por los que él llama correctos.* "Quien se compromete no actúa jugando sino conciente de su objetivo" *(Der Engagierende beschaftigt sich nicht spielerisch, sondern zweckbewubt).*

Como ya fue dicho, la notoriedad lograda por Handke se debe en parte a su crítica del concepto de "littérature engagée" creado por Sartre en su ensayo: "¿Qué es la literatura?" Para Sartre, el escritor tiene la tarea de ayudar a cambiar el mundo. Sartre predetermina que el escritor debe comprometerse. Tal demanda surge de la diferenciación sartriana entre "escritor" y "poeta". Para Sartre, poeta es quien toma las palabras como cosas, como realidad. Para el poeta las palabras no designan al mundo sino que están en el mundo. (La poesía es el único segundo mundo en éste", Jean Paul). El escritor, por otra parte, toma a las palabras como signos. A él le interesan



Peter Handke, cuya obra "Insulto al público" ha sido estrenada este mes en el Teatro del Globo de Buenos Aires

las cosas que designan las palabras y no las palabras mismas. Según Handke, Sartre comete otro error al otorgar la prosa al escritor y la poesía al poeta. Prosista sería entonces el escritor, para quien las palabras no son la realidad en sí, sino el nombre de la realidad. Al escritor no le interesan las palabras sino "la realidad". Siguiendo con su planteo, Handke pregunta si realmente el escritor, el prosista puro, observa sólo las cosas como son, y si las deja ver. El mismo se responde con un rotundo "no" pues el escritor, que según Sartre se tiene que comprometer, no denomina a las cosas sino a conceptos normativos que él se hizo de las cosas. Sin un previo concepto del mundo sería imposible todo "engagement". Sartre libra sólo al poeta del deber de comprometerse, al cual está obligado el escritor. ¿Pero a quién llama Sartre prosista? Prosista es quien hace literatura como continuación del habla, pues para Sartre prosa es habla hecha escritura, mero auxiliar del habla para la difusión de las palabras, puramente operativa, pura acción que sólo necesita de la reacción del oyente, o sea acción con ayuda de palabras. Por lo tanto "littérature engagée" sólo pueden ser puros manifiestos, teorías, programas, exhortaciones. La "littérature engagée" debe carecer totalmente de argumento, de formas literarias. Debe ser completamente no-literaria.

Con esto llega Handke a su afirmación de que no existe la literatura comprometida. "¿Quién podría citar una obra de Sartre en la cual las palabras son sólo habla como acción y no una intención hacia un estilo literario? ¿Quién podría en suma citar una obra de arte comprometida? Sería absurdo".

Para Handke, pues, hablar de literatura comprometida es un contrasentido dado que el "engagement" es un término no literario. Lo unívoco, la acentuación del objetivo y la seriedad del "comprometerse" contradicen la esencia del arte, que "no es ni unívoco ni ambiguo, no tiene nada que se pueda contar, ningún significado limitable; bien se podría decir que no tiene ningún significado emanente de sí mismo, es significado". No se puede explicar el significado de una obra de arte con cualquier otras palabras, mientras que sí es posible transmitir el "comprometerse" incluso con otras palabras sin que su significado se vea alterado. "El comprometerse está determinado por el contenido mientras que la literatura por la forma" *(Das Engagement ist materiell bestimmt, die Literatur formal). Al cambiarse su forma se cambia también su esencia.*

Así como el comprometerse tiene un objetivo concreto, hablar de una finalidad para el arte sería un absurdo, pues el arte no es serio ni directo, o sea dirigido hacia algo, sino una forma y como tal sin ninguna dirección, a lo máximo un serio juego. En la forma literaria el "comprometerse" pierde su seriedad, su dirección, su carácter unívoco. La forma literaria "aliena" al "comprometerse" a ella subordinado. En la literatura no hay natural, todo se estiliza, incluso el comprometerse, y las palabras se tornan inusables, se corrompen. Todo se transforma en un mero juego. La literatura es irreal, la forma literaria "desrealiza" al "comprometerse". "Aun la llamada literatura comprometida, aunque se denomine a sí misma realista, es irrealista, romántica".

A esta conclusión parece haber llegado Handke después de ver fracasados sus intentos de lograr un teatro realista. Con su obra "Publikumsbeschimpfung" (Insulto al público) trató de eliminar todas las convenciones del juego teatral, sin embargo recae en la representación sobre un escenario y con textos previamente aprendidos. Como el mismo comenta en su trabajo "La literatura es romántica", el manifiesto comunista versificado por Bertolt Brecht deja de ser tal para convertirse en un poema en sí, y con ello pierde toda efectividad como manifiesto, o sea, como escrito comprometido.

El revolucionario poeta beat Peter Handke, como él mismo se denominó, cuya obra tiene puntos de referencia en el mundo de los flippers, del fútbol, de los filmes de crimen y westerns, del pop-art y de la música de consumo, se ve librado a un juego literario (por cierto lo hace con virtuosismo) que él afirma es inédito, original. ¿Pero es realmente original la tendencia a un juego literario, el intento de una tematización crítica de la lengua, la lucha contra la ilusión en el teatro y contra la "historia" en la novela? Ciertamente que no.

Sin duda su talento le deparó el renombre que actualmente goza, pero tal vez sería justo preguntarse en qué medida se lo debe también a su oportuna aparición en el momento exacto de los disturbios de la joven generación de la República Federal de Alemania, con la cual se solidarizó adhiriéndose a la subcultura de los teenagers y twens.

En su afán de romper con todo lo preestablecido, el desinhibido Peter Handke cae muy a menudo en contradicciones que hacen peligrar la coherencia de su obra. Cuáles serán los pasos a seguir lo dirán sus propios juegos.

walter junco

Para EL LITORAL — MUNICH (Alemania)

mundo sumergido

El presentimiento puede hacernos pensar
que estamos sumergidos en otro momento
del tiempo.
Miramos con los ojos que alguna vez serán
parte del cuerpo pero que todavía están
entre las sombras.
Vamos a tomar una calle, a prendernos
de las luces que se encienden
en las puertas de la noche
y a reencontrarnos con una amiga
que debió decirnos de una carta triste
pero que se quedó apenas en la fecha
y en el color del papel en que la hicieron.
Entonces sabemos que estamos frente a algo
tan trascendente
como el primer llanto del hombre
al recibir la luz,
y nos prohibimos angustiarnos
sólo por esta vez,
nuevamente.

lermo rafael balbi

PARA "EL LITORAL" — SANTA FE

LIBROS

"LOS RESTOS DEL NAUFRAGIO"

Andrés Homero Atanasiú

Ya desde la dedicatoria ("A los que aprenden a vivir la soledad") se va delineando el estilo heterogéneo y la mágica densidad que no serán más que el marco de una constante inagotable: el individuo.

El autor va elevando su andamiaje narrativo cimentándose en un sosegado renunciamiento, sin explosiones retóricas vanas, pero cautivando y comprometiendo al lector con la trama no exenta de intensidad.

El personaje central no tiene conciencia de su presente ni quiere su futuro, sólo es la clara demostración retrospectiva de una desazón que ha aumentado pausadamente hasta llegar más allá del tedio, hasta la llegar al suicidio, a una autoeliminación ejecutada con ayuda de un insano mental, pero fracasará también esta decisión. A partir de este renacer es que analizará lo sucedido, en la clínica de reposo donde es internado. Desde aquí se empeñará en aglomerar las cenizas que darán vida al atornasolado Fénix que alzará vuelo cuando él salve la tapia que rodea al sanatorio para enfermos mentales. Pero su salto es el de un hombre sano, que luego de enfrentarse a sí mismo, de cuestionarse como ente social, llega a la conclusión de que jamás lo abandonó la cordura. Porque sus actitudes frente al dinero, a su esposa, a la amante, al psiquiatra, etc. no revelan más que una desesperación humana y comprensible, porque no consiste en doblegarse bajo los patrones grisáceos y decadentes de la sociedad de consumo. Porque es demasiado hombre para convertirse en mero engranaje y prefiere ser tenido por anormal que anestesiado por la rutina intrascendente.

Esta muy buena novela del profesor que escribiera desde adolescente, mereció el Premio Fondo Nacional de las Artes 1970; a poco tiempo de que fuera galardonada "Sandro o la soledad" con el Premio Literatura Provincia de Bs. As. — M. F.

CANTO LLANO

Antonio Pagés Larraya

(Ediciones del Búho)

Este es el segundo libro de poemas de Antonio Pagés Larraya. Está dedicado a su comprovinciano Antonio Di Benedetto, lleva unas palabras liminares de Miguel de Unamuno tomadas de la "Carta a Rubén Darío" fechada el 10 de noviembre de 1907, donde el vasco dice: "Desconfío de los hombres que no llevan a flor de alma los recuerdos de su infancia", y se cierra —ya en la segunda tapa— con una copla de Bartolomé Hidalgo.

Son treinta y tres poemas breves, de factura aparentemente simple, sin signos de puntuación con una sola palabra escrita con la inicial en mayúscula, la primera. Son poemas de una sola tirada, en los que no es posible señalar versos, fragmentos, así como de los mejores cuentos —los de los grandes creadores del género— resulta impracticable apartar un párrafo.

Son poemas anecdóticos, sí, pero no en el sentido peyorativo con que se acostumbra utilizar este término. Pagés nos habla de un tuerto, de un perro loco, del olor del tomillo, de una escuela, una sandía y muchas otras cosas más de su infancia mendocina.

Pueden repetirse para este libro maduro y original aunque de apariencia sencilla, las palabras escritas por Hugo Rodríguez Alcalá acerca del anterior y primer título por Antonio Pagés Larraya a la poesía, a su poesía: "Una violenta pasión humana se manifiesta hasta en los gestos de humor de algunos poemas".

"Canto llano" es un libro para releer. Decir esto es un elogio grande y un riesgo más grande aún en tiempos de tanta urgencia como los que vivimos. Los recuerdos de la infancia son una cantera inagotable, pero hay que saber explotarla con una sensibilidad muy especial.

Es este uno de esos libros capaces de dar gran satisfacción tanto a autor como a lector. Al primero por haber logrado desprender un pedazo de sí mismo, de lo mejor de sí mismo, para brindarlo a los demás. Y al lector por tener en sus manos algo así como un espejo, donde le resultará fácil hallarse, encontrarse, porque todas las infancias se parecen en lo mágicas.

"INTELIGENCIA Y AFECTIVIDAD EN EL [illegible]"

Thérèse Gouin Decarie

En este estudio, O. Decarie se ha propuesto determinar los vínculos entre la formación de relaciones objetales (niño-pecho materno) y las etapas de desarrollo del esquema con objeto permanente (ya analizado por Piaget en el campo de la evolución de la inteligencia).

En el ensayo se reiteran los predicamentos de Rapaport introduciendo el control experimental en el área del psicoanálisis. Gouin Decarie detalla minuciosamente, en cada capítulo, las observaciones resultantes del estudio longitudinal de 9 sujetos y logra iguales resultados que si hubiese aplicado el método transversal durante más tiempo. La preocupación central de esta autora es el sentido afectivo de las relaciones objetales, pero —como lo consigna Piaget en la nota introductoria— "dos grandes problemas quedan en suspenso y es meritoria la delimitación que Decarie hace de sus contornos sin perder una prudente posición, las relaciones entre inteligencia y afectividad y el problema de los comienzos de la representación".